

Handleiding voor de HP DeskJet 930C Series printer voor Macintosh

Nederlands



Expanding Possibilities



* C 6 4 2 7 - 9 0 1 2 0 *



HP Klantenondersteuning

Hartelijk dank voor de aankoop van deze HP DeskJet printer. Omdat HP streeft naar een probleemloos gebruik van uw printer, bieden wij de **HP Klantenondersteuning** – een bekroonde service die het volgende inhoudt.



Online HP Klantenondersteuning

Snel antwoord via een klik van de muis! De **online HP Klantenondersteuning** is een uitstekend uitgangspunt wanneer u op zoek bent naar antwoorden op vragen over uw HP DeskJet printer – 24 uur per dag, 7 dagen per week.

Als uw computer van een modem is voorzien en u op een online service geabonneerd bent of als u directe toegang tot het Internet heeft, kunt u een breed scala van informatie over uw printer verkrijgen:

Duits:	http://www.hp.com/cposupport/de/
Engels:	http://www.hp.com/support/home_products
Frans:	http://www.hp.com/cposupport/fr/
Japans:	http://www.jpn.hp.com/CPO_TC/eschome.htm
Portugees:	http://www.hp.com/cposupport/pt/
Spaans:	http://www.hp.com/cposupport/es/

Via de **online HP Klantenondersteuning** kunt u naar de **gebruikersforums** van de **HP Klantenondersteuning** en de **HP Klantenondersteuning via e-mail** gaan.



HP Klantenondersteuning per telefoon

U kunt rechtstreeks contact met ons opnemen en met een technicus spreken die in uw product is gespecialiseerd en die de meeste van uw vragen direct kan beantwoorden. (Zie pagina 49 in deze handleiding voor telefoonnummers.)

HP Klantenondersteuning - audiotips (alleen in de VS)

Voor snelle en eenvoudige oplossingen voor vaak gestelde vragen over HP DeskJet printers, neemt u contact op met de geautomatiseerde ondersteuning op het gratis telefoonnummer (877) 283-4684.

Handelsmerken en licenties

Apple, het logo van Apple, AppleTalk, ColorSync, het logo van ColorSync, Mac, Macintosh, Mac OS, PowerBook, Power Macintosh en QuickDraw zijn handelsmerken van Apple Computer, Inc. en gedeponeerd in de VS en andere landen.

Kennisgeving

De informatie in dit document kan zonder kennisgeving worden gewijzigd.

Hewlett-Packard Company biedt ten aanzien van dit materiaal volstrekt geen garantie, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, de geïmpliceerde garanties van verkoopbaarheid en geschiktheid voor een bepaald doel.

Hewlett-Packard is niet aansprakelijk voor fouten in dit materiaal of voor incidentele schade of gevolgschade in verband met de levering, het functioneren of het gebruik van dit materiaal.

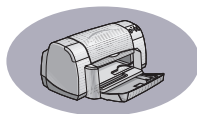
Alle rechten voorbehouden. Vermenigvuldiging, bewerking of vertaling van deze handleiding is verboden zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Hewlett-Packard Company, tenzij dit is toegestaan krachtens de wetten op het auteursrecht.

Niets uit dit document mag worden gefotokopieerd, gereproduceerd of vertaald in een andere taal zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Hewlett-Packard Company.

Tweede editie, juli 2000

© Copyright Hewlett-Packard Company en Apple Computer, Inc. 2000

Gedeelten © Copyright 1989-2000 Palomar Software, Inc. HP DeskJet 930C Series printers zijn voorzien van printerdrivertechnologie die in licentie is gegeven door Palomar Software, Inc. (www.palomar.com).

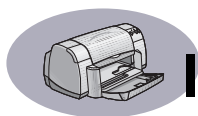


Inhoudsopgave

Introductie	iii
Hoofdstuk 1 Afdrukken kort samengevat	
Knoppen en lichtjes	1
Papierladen	2
Onderhoudstips voor de printer	3
Hoofdstuk 2 De printersoftware gebruiken	
Een printer selecteren	4
Andere manieren om een standaardprinter te selecteren	5
Afdrukken vanaf het bureaublad	6
De printerstatus controleren	6
Pagina-instelling – de pagina-opmaak instellen	7
Dialoogvenster Print	8
Het juiste papier kiezen	14
Afdrukken op verschillende soorten papier en afdrukmetaal	15
HP Deskjet hulpprogramma	27
Hoofdstuk 3 Gebruik en onderhoud van de inktpatronen	
Inktpatroonstatus	28
Inktpatronen vervangen	30
Inktpatronen bewaren	32
Inktpatronen reinigen	33
Schade als gevolg van nagevulde inktpatronen	36
Hoofdstuk 4 Hulp bij problemen	
Tips voor het oplossen van problemen	37
HP Klantenondersteuning	48
Hoofdstuk 5 Benodigdheden en accessoires	
Printerbenodigdheden	51
Snelle installatie posters en handleiding voor Macintosh printers	51
Papier en ander afdukmetaal	52
Bestelinformatie	53
Bijlage A Instructies voor installatie	
Een USB-aansluiting gebruiken	55
Bijlage B Specificaties	58



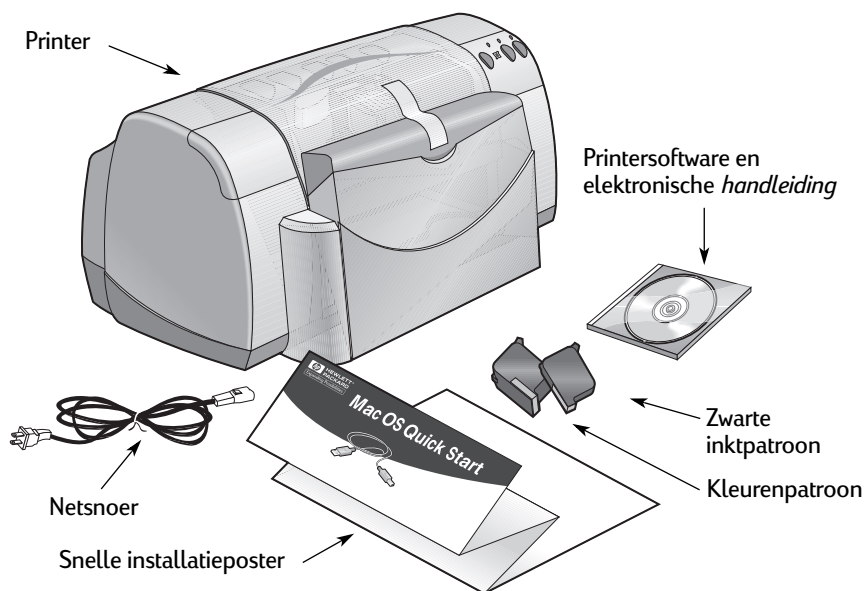
Bijlage C	Juridische informatie	
	Regulatory Notices	61
	Beperkte garantieverklaring	62
	Hewlett-Packard jaar 2000 garantie	62
Index		63



Introductie

Hartelijk dank voor de aankoop van een HP Deskjet printer!

Inhoud van de doos. Neem contact op met uw HP dealer of bel de HP Klantenondersteuning als er iets ontbreekt (zie pagina 49 voor telefoonnummers).





Speciale functies van uw HP Deskjet printer

Uw nieuwe **HP Deskjet** printer is voorzien van de volgende speciale functies:

- fantastische fotokwaliteit dankzij de Color Layering technologie van HP
- zwarte tekst van laserkwaliteit
- eerste klas afdrukkwaliteit op gewoon papier
- ongeken de prestaties met afdruksnelheden tot 9 pagina's per minuut bij zwarte tekst en 7,5 pagina's per minuut bij kleurenafbeldingen
- gestroomlijnd ontwerp met ruimtebesparende opklaplade

Meer informatie

Deze *handleiding* bevat uitleg over het gebruik van de printer. Als u meer informatie wilt, raadpleegt u de onderstaande bronnen.

- De *Snelle installatieposter* gebruikt u voor de installatie.
- De contexthelp schakelt u in via het menu **Help**. Als u vervolgens een afdrukinstelling aanwijst met de muis, verschijnt er een uitleg.
- De website van HP op http://www.hp.com/support/home_products bevat de nieuwste productgegevens, oplossingen voor problemen en updates van de printersoftware.

Afdrukken kort samengevat

Knoppen en lichtjes

Met de knoppen op de **HP Deskjet** printer (zie hieronder) zet u de printer aan en uit en annuleert of hervat u een afdruktaak. U kunt de status van de printer van de lichtjes aflezen. Hieronder vindt u een uitleg van elke knop en elk lichtje (van links naar rechts).



Annuleren-knop – Met deze knop annuleert u de actieve afdruktaak.



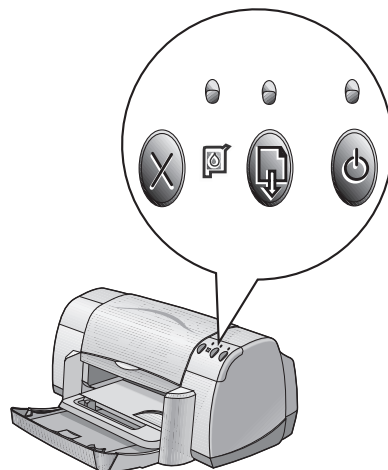
Inkpatroonstatus-lichtje – Wanneer het lichtje boven dit symbool brandt, dient u de inktpatronen te controleren. Zie “Inkpatroonstatus” op pagina 28 voor nadere informatie.



Doorgaan-knop en -lichtje – Wanneer dit lichtje knippert, moet u ingrijpen door bijvoorbeeld papier in de printer te plaatsen of een papierstoring te verhelpen. Door op de Doorgaan-knop te drukken, hervat u de afdruktaak. Zie “Wat betekenen de knipperende lichtjes?” op pagina 42.



Aan/uit-knop en -lichtje – Met de Aan/uit-knop kunt u de printer aan en uit zetten. Wanneer het groene lichtje boven de Aan/uit-knop knippert, is de printer bezig met afdrukken.



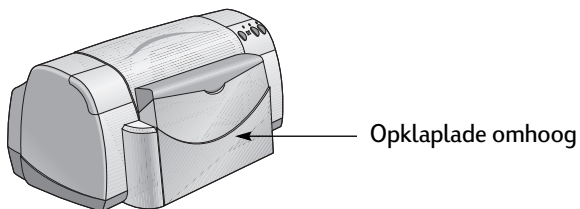
Waarschuwing

U dient altijd de Aan/uit-knop aan de voorzijde van de printer te gebruiken om de printer aan en uit te zetten. Als u de printer aan en uit zet vanaf een stekkerblok, stroomstootbeveiliging of wandschakelaar, kan de printer defect raken.

Papierladen

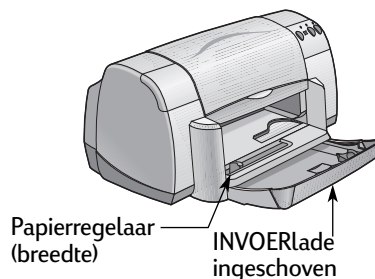
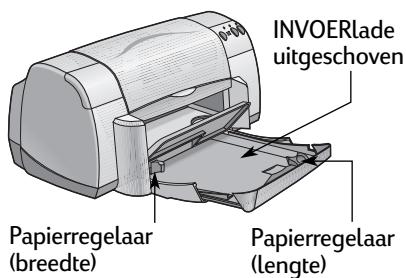
Opklaplade

De INVOER- en UITVOERladen bevinden zich in de opklaplade aan de voorzijde van de printer. De opklaplade moet altijd omlaag staan om af te drukken of toegang tot de inktpatronen te verkrijgen.

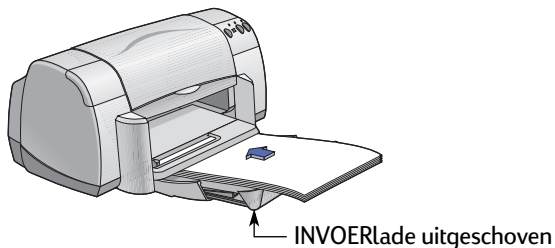


INVOERlade

Als u gaat afdrukken, dient u papier of ander afdruk materiaal in de INVOERlade te plaatsen. Zet de opklaplade omlaag en trek de INVOERlade uit. Schuif de papierregelaars opzij en leg het afdruk materiaal met de afdrukzijde naar beneden in de printer. Schuif het afdruk materiaal zo ver mogelijk in de INVOERlade. Nadat u het gewenste afdruk materiaal in de lade heeft geplaatst, schuift u de papierregelaars tegen het materiaal. Als u wilt afdrukken op klein afdruk materiaal, moet u de INVOERlade naar binnen schuiven.



Als u wilt afdrukken op papier van Legal-formaat, moet de INVOERlade uitgeschoven zijn.

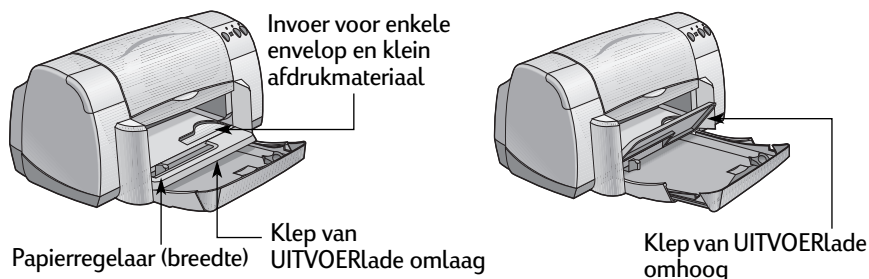


UITVOERlade

De printer plaatst de afgedrukte pagina's in de UITVOERlade.

Klep van UITVOERlade omlaag – Dit is de gebruikelijke stand voor de meeste afdruktaken. In deze stand kunt u ook afdrukken op één envelop en op materiaal dat kleiner is dan 100 x 148 mm. Zie hoofdstuk 2 voor informatie over het afdrukken op ander afdruk materiaal.

Klep van UITVOERlade omhoog – De klep van de UITVOERlade moet omhoog staan om banierpapier juist te kunnen laden. De klep van de UITVOERlade moet tijdens het afdrukken van banieren omhoog blijven staan.



Onderhoudstips voor de printer

Omdat de printer inkt in een fijne nevel op het papier spuit, kunnen na verloop van tijd inktvlekken zichtbaar worden op de behuizing van de printer. Deze vlekken en/of opgedroogde inkt verwijdt u van de buitenzijde van de printer met een zachte doek die u eerst vochtig heeft gemaakt met water. Zie pagina 33 voor informatie over het reinigen van inktpatronen en de inktpatroonhouder. Wanneer u de printer reinigt, dient u rekening te houden met het volgende:

- Maak de printer **nooit** aan de binnenkant schoon. De binnenkant van de printer mag niet in aanraking komen met vloeistoffen.
- **Gebruik geen** huishoudelijke schoonmaakmiddelen of wasmiddelen. Als er een huishoudelijk schoonmaakmiddel of wasmiddel op de printer is gebruikt, dient u de buitenkant schoon te vegen met een zachte doek die u met water heeft bevochtigd.
- Gebruik **geen** smeermiddelen op de steunstang van de inktpatroon. Wanneer de inktpatroonhouder heen en weer beweegt, is het normaal dat de printer geluid maakt.

Voorzichtig

Voor optimale prestatie en betrouwbaarheid dient de printer rechtop en in horizontale positie verplaatst en opgeslagen te worden.

Houd de printer na intensief gebruik niet schuin. Als de printer na intensief gebruik schuin wordt gehouden, kan er overvloedige inkt gemorst worden. Reinig de gemorste inkt op de hierboven beschreven manier.

Een printer selecteren

Let op: De printersoftware moet reeds zijn geïnstalleerd. Als dat niet het geval is, raadpleegt u de *Snelle installatieposter* of de cd met de HP printersoftware die u bij de printer heeft ontvangen.

Als u de **HP Deskjet** printer nog niet met de **Kiezer** heeft ingesteld als standaardprinter, gaat u als volgt te werk om dit nu te doen. Hoe u de **HP Deskjet** met de Kiezer instelt, is afhankelijk van het feit of de printer via USB of AppleTalk op de computer is aangesloten.

USB-aansluiting

- 1 Controleer of de computer en de printer aanstaan en of de printer met een USB-kabel is aangesloten op de computer.
- 2 Selecteer **Kiezer** in het **Apple**-menu.
- 3 Klik in het linkerdeel van het venster Kiezer op het symbool **HP DeskJet Series**.
- 4 Klik in het rechterdeel van het venster Kiezer op **HP DeskJet 930C**.
- 5 Sluit het venster **Kiezer**.

AppleTalk netwerkaansluiting

- 1 De computer en printer moeten beide aan staan en op uw AppleTalk netwerk aangesloten zijn. Voor het aansluiten van uw printer op een AppleTalk netwerk, heeft u een externe printserver nodig, zoals een HP Jetdirect 300X External Print Server.
- 2 Selecteer **Kiezer** in het **Apple**-menu.
- 3 Klik op de knop **Actief** naast AppleTalk.
- 4 Klik in het linkerdeel van het venster Kiezer op het symbool **HP DeskJet Series**.
- 5 Selecteer desgewenst de **printerzone**.
- 6 Klik in het rechterdeel van de Kiezer op **HP DeskJet 930C**.
- 7 Sluit het venster **Kiezer**.

Andere manieren om een standaardprinter te selecteren

Behalve met het venster Kiezer, kunt u een standaardprinter ook op een van de volgende manieren selecteren:

- Selecteer de gewenste printer door in de menubalk aan de bovenzijde van het scherm op het **printersymbool** te klikken en vervolgens **HP DeskJet 930C** te kiezen.
- Als de regelbalk zichtbaar is, selecteert u de gewenste printer door in de regelbalk op het **printersymbool** te klikken en de **HP DeskJet 930C** te kiezen.
- Sleep het document dat u wilt afdrukken naar het symbool van de gewenste printer op het bureaublad.
- Dubbelklik op het symbool van de gewenste **HP Deskjet printer** en kies **Standaardprinter** in het menu **Print**.

Met de opdracht Print worden de documenten naar deze printer gestuurd totdat u een nieuwe standaardprinter selecteert. Als u een andere printer selecteert, dient u het document te controleren voordat u het afdrukt om na te gaan of de opmaak of paginering van het document is veranderd.

Afdrukken vanaf het bureaublad

Vanaf het bureaublad afdrukken is handig als u een aantal documenten tegelijk wilt afdrukken of wanneer u een document heeft dat al is opgemaakt voor een bepaalde printer. U kunt op twee manieren documenten afdrukken vanaf het bureaublad. Als u vanaf het bureaublad wilt afdrukken, gaat u op een van de volgende manieren te werk:

- Sleep de symbolen van de documenten die u wilt afdrukken naar het symbool van de gewenste printer op het bureaublad.

OF

- Selecteer de symbolen van de documenten die u wilt afdrukken en kies **Print** in het menu **Archief**. Wanneer het dialoogvenster **Print** verschijnt, selecteert u de gewenste afdrুকopties en klikt u vervolgens op de knop **Print**.

De printerstatus controleren

U kunt de status van een printer aflezen van het symbool op het bureaublad.

Symbool	Beschrijving	Symbool	Beschrijving
 hp deskjet 930c	Printer in ruststand (standaardprinter)	 hp deskjet 930c	Afdrukken op standaardprinter is onderbroken
 hp deskjet 930c	Printer in ruststand (niet-standaardprinter)	 hp deskjet 930c	Fout bij standaardprinter
 hp deskjet 930c	Bezig met afdrukken op standaardprinter	 hp deskjet 930c	Printer niet beschikbaar of niet aangesloten

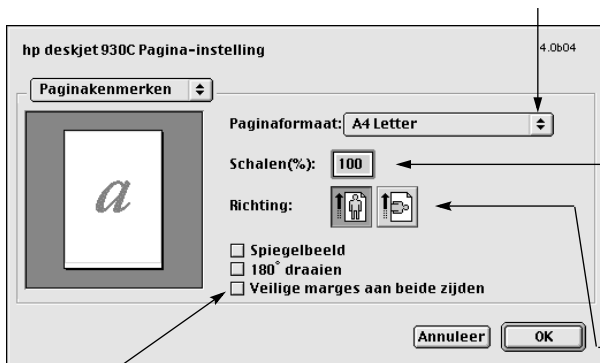
Pagina-instelling – de pagina-opmaak instellen

In het dialoogvenster **HP Deskjet Pagina-instelling** kunt u instellingen definiëren zoals het papierformaat, de schaal en de afdrukrichting. U opent dit dialoogvenster als volgt:

- 1 Start het programma waarmee u het document heeft gemaakt.
- 2 Kies **Pagina-instelling** in het menu **Archief**.

Papierformaat, schaal en afdrukrichting

U moet de instellingen voor het papierformaat, enveloppen of ander afdrukmetaal afstemmen op het papier in de INVOERlade.



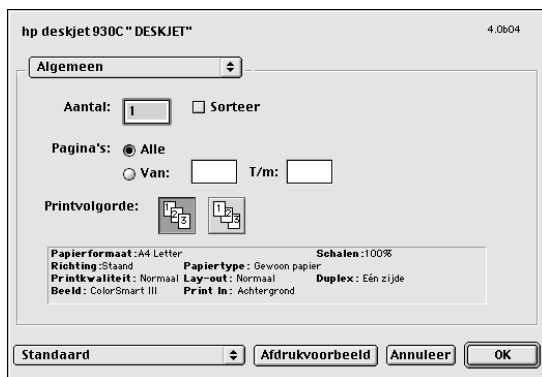
Klik hier om de marges voor Dubbelzijdig afdrukken automatisch bij te stellen.

Voer een getal tussen 5 en 999 in. Bij getallen lager dan 100, wordt de afbeelding verkleind en bij getallen hoger dan 100, wordt de afbeelding vergroot. Als u het formaat wijzigt, kan ook de paginering veranderen.

Met deze knoppen selecteert u de gewenste afdrukrichting.

Dialoogvenster Print

In het dialoogvenster **HP Deskjet Print** definieert u instellingen zoals het aantal exemplaren dat u wilt afdrukken, de pagina's die u wilt afdrukken, de papiersoort, de afdrukkwaliteit, de lay-out, de kleur en het afdrukken op de achtergrond. U opent dit dialoogvenster door **Print** in het menu **Archief** van het programma te selecteren.



Knoppen

Onderaan elk dialoogvenster Print vindt u de volgende knoppen:

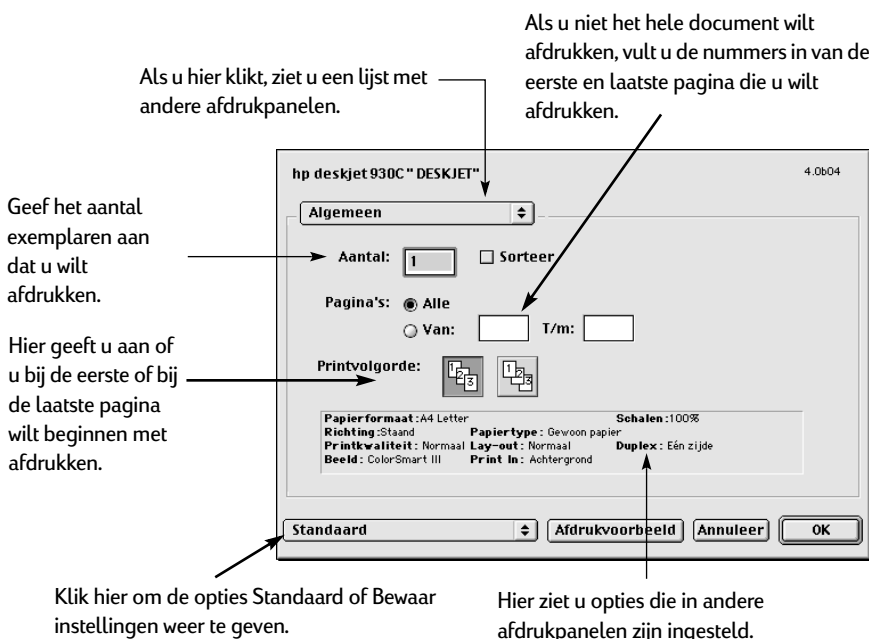
- **Standaard:** hiermee herstelt u de afdrukinstellingen zoals die door HP zijn gedefinieerd.

OF

- **Bewaar instellingen:** hiermee kunt u de huidige afdrukinstellingen bekijken, een naam aan de instellingen toekennen en ze onder die naam opslaan.
- **Afdrukvoorbeeld:** hiermee kunt zien hoe het afgedrukte document eruitziet met de huidige instellingen.
- **Annuleer:** hiermee annuleert u de gedefinieerde instellingen en sluit u het dialoogvenster Print.
- **OK** start het afdrukken.

Algemeen

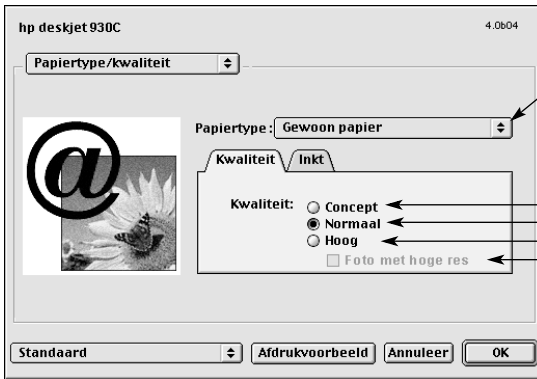
Algemeen is het geselecteerde vensterpaneel in het dialoogvenster Print. Met dit vensterpaneel kunt u instellen hoeveel exemplaren u wilt afdrukken, of u het hele document of alleen bepaalde pagina's wilt afdrukken en of u het afdrukken wilt beginnen bij de eerste of bij de laatste pagina.



Met het menu **Algemeen** kunt u ook toegang krijgen tot de volgende afdrukpanelen:

- **Papiertype/kwaliteit** (zie "Papiertype/kwaliteit" op pagina 10)
- **Lay-out** (zie "Lay-out" op pagina 10)
- **Kleur** (zie "Kleur" op pagina 11)
- **Afdrukken in achtergrond** (zie "Afdrukken op achtergrond" op pagina 12)

Papiertype/kwaliteit



Hier kunt u kiezen uit een scala van papiersoorten.

Printkwaliteit

Concept: Snel afdrukken

Normaal: Alledaagse afdruktaken

Hoog: afdrukken met de hoogste kwaliteit

Foto met hoge res: Fotokwaliteit indien fotopapier en de optie **Hoog** zijn geselecteerd.

- **Inkt** met de instellingen op deze tab kunt u de hoeveelheid inkt en de droogtijd aan passen.

Lay-out

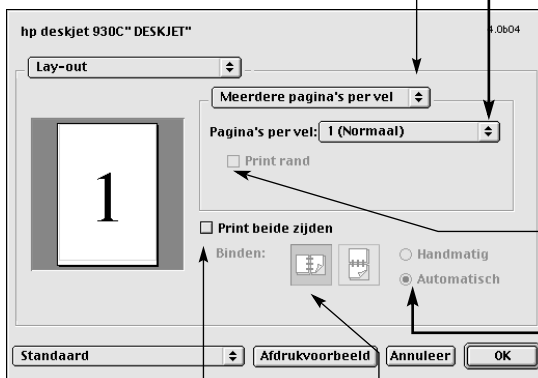
In dit dialoogvenster kunt u het aantal pagina's per vel opgeven. U kunt in dit dialoogvenster eveneens de opties voor **Dubbelzijdig afdrukken** instellen.

Selecteer **Folder** om het document af te drukken als een dubbelgevouwen folder. **OF** Selecteer **Meerdere pagina's per vel** om meerdere pagina's op elk vel papier af te drukken.

Kies het aantal pagina's dat u op elk vel papier wilt afdrukken. **OF**

Een poster afdrukken:

Kies de optie **Paginadelen** en selecteer vervolgens de grootte van uw poster door het aantal pagina's in horizontale en verticale richting op te geven (2x2, 3x3 of 4x4).



Geef hier aan dat u een rand rond elke pagina wilt afdrukken.

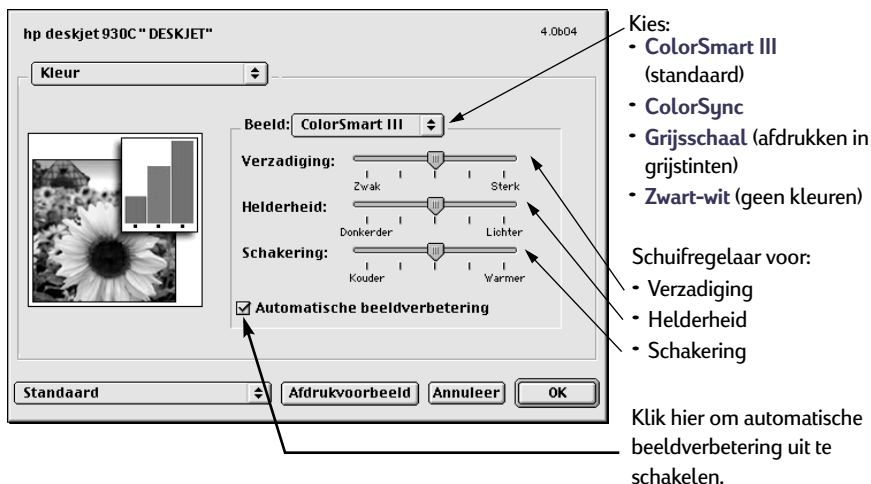
Automatisch aan beide zijden van het papier afdrukken is alleen beschikbaar met de optionele module voor dubbelzijdig afdrukken.

Geef hier aan dat u op beide zijden van het papier wilt afdrukken.

Als u de optie **Print beide zijden** inschakelt, moet u bij **Binden** op de juiste knop klikken (zijkant of bovenzijde).

Kleur

Uw **HP Deskjet 930C** series printer maakt gebruik van de kleurenafstemming technologie van HP om een intelligente analyse te maken van elk element op een pagina – tekst, afbeeldingen en foto's – en zo de beste kleurenafdruk te leveren.



Als **ColorSmart III** is ingesteld, kunt u een vakje aanklikken om de beeldverbetering uit te schakelen.

De instelling **ColorSync** gebruikt u voor het afstemmen van kleuren op andere componenten met het ColorSync systeem.

Als u de instelling **Grijsschaal** kiest, wordt afgedrukt in grijs tinten. Hierbij kunt u de afdruk ook optimaliseren voor faxen of fotokopiëren.

U kiest de instelling **Zwart-wit** als u in zwart-wit wilt afdrukken (geen kleuren, geen grijs tinten). "Alleen zwart" wordt afgeraden voor gebruik met glanspapier.

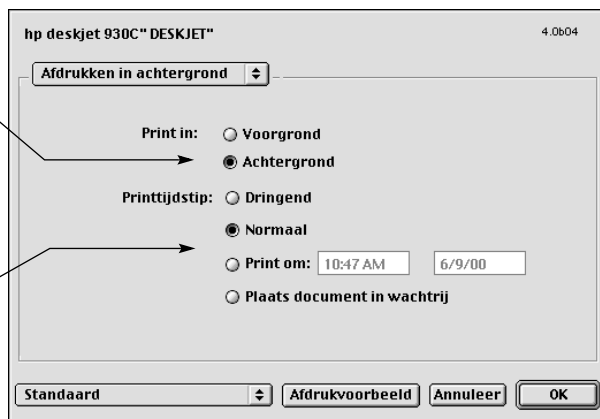
Afdrukken op achtergrond

Kies de instelling **Achtergrond** als u tijdens het afdrukken wilt doorwerken. Als u **Voorgond** kiest, wordt uw werk sneller afgedrukt maar kunt u pas verder gaan met ander werk nadat het afdrukken is voltooid.

Kies:

- **Achtergrond** als u wilt doorwerken terwijl uw werk wordt afgedrukt
- **Voorgond** als u sneller wilt afdrukken

Hier kiest u de gewenste optie voor het tijdstip waarop de afdruktaak wordt uitgevoerd.



In de volgende tabel worden de mogelijkheden beschreven die beschikbaar zijn wanneer u op de achtergrond afdrukt. Om deze opties vanaf het bureaublad op te roepen, dubbelklikt u op het printersymbool **HP DeskJet 930C**.

Opties voor afdrukken op de achtergrond	Instructies
Afdruktaak verwijderen	• Selecteer de naam of het symbool van de afdruktaak en klik vervolgens op het symbool Prullenmand. - of • Sleep het documentsymbool naar de Prullenmand op het bureaublad. Bij beide methoden wordt alleen de afdruktaak verwijderd, niet het document zelf.
Afdruktaak onderbreken/ pauzeren	• Selecteer de naam of het symbool van de afdruktaak en klik vervolgens op de knop Pauze. De afdruktaak wordt onderbroken totdat u de naam nogmaals selecteert en u op de knop Ga door klikt. - of • Sleep het documentsymbool naar de lijst In rij voor afdrukken.
Een afdruktaak "Dringend" maken	• Selecteer de naam of het symbool van de afdruktaak en klik vervolgens op het klokje. • In het dialoogvenster dat verschijnt, klikt u op de optie Dringend. Hiermee verplaatst u de afdruktaak naar het begin van de lijst met afdruktaken.
Afdrukken op een specifiek tijdstip	• Selecteer de naam of het symbool van de afdruktaak en klik vervolgens op het klokje. • Vervolgens verschijnt er een dialoogvenster. Hierin klikt u op de optie Tijdstip waarna u de gewenste datum en tijd definieert.
Afdruktaken sorteren/ volgorde van afdruktaken wijzigen	• Kies in het menu Weergave de titel van de kolom op basis waarvan u wilt sorteren of selecteren. • Als u de volgorde van afdrukken wilt bekijken en wijzigen, sorteert u op de kolom Printtijdstip. • Sleep de naam van de afdruktaak naar de gewenste plaats in de lijst.
Afdrukken stoppen en hervatten	• Kies Stop afdrukwachtrij in het menu Print. • Kies Start afdrukwachtrij als u het afdrukken wilt hervatten. Dit is een goede manier om afdruktaken op te slaan als u een portable computer gebruikt en geen printer bij de hand heeft.
Andere printer selecteren	Als u een afdruktaak naar een andere printer van hetzelfde type wilt verplaatsen, gaat u als volgt te werk: • Sleep het symbool van de afdruktaak naar het symbool van de gewenste printer. Als u niet weet of beide printers van hetzelfde type zijn, probeert u de afdruktaak toch te verplaatsen. Als dat niet lukt, is de printer niet compatibel.

Het juiste papier kiezen

De meeste soorten gewoon fotokopieerpapier, in het bijzonder speciaal voor inkjet-printers geschikt papier, kunnen over het algemeen goed in uw printer worden gebruikt. Het beste resultaat behaalt u met een van de papiersoorten van Hewlett-Packard, die speciaal voor HP inktsoorten en uw printer zijn ontwikkeld.

Helderheid. Bepaalde papiersoorten zijn witter dan andere en leveren scherpere, levendigere kleuren. Voor foto's zijn de aanbevolen papiertypes HP Premium Plus Photo Paper of HP Premium Photo Paper. Voor projecten met andere kleurenafbeeldingen leveren HP Bright White Inkjet of HP Premium Inkjet Paper uitstekende resultaten op.

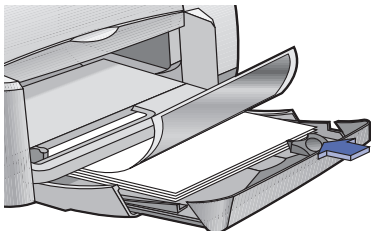
Voor informatie over papiergewichten en -formaten, zie "Papier en ander afdruk materiaal" op pagina 52.

Afdrukken op verschillende soorten papier en afdrukmetaal

De HP Deskjet 930C series printer is geschikt voor zoveel verschillende soorten afdukmetaal dat u bijna beschikt over een kleine drukkerij. In dit gedeelte leest u hoe u deze verschillende soorten afdukmetaal kunt gebruiken.

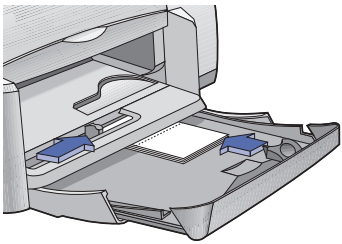


Foto's afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
Fotopapier van A4- of Letter-formaat 	1 Schuif de INVOERlade uit. 2 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 3 Plaats maximaal 20 vel fotopapier (afdukzijde naar beneden) in de INVOERlade. 4 Schuif de papierregelaars goed tegen de randen van het papier. 5 Schuif de INVOERlade naar binnen. 6 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 7 Selecteer de afdukinstellingen die overeenkomen met het soort fotopapier en het formaat van het fotopapier. 8 Druk de foto's af.
HP Afdukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste papierformaat - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies het juiste fotopapier als het papiertype - <i>Printkwaliteit</i>: kies Hoog Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Voor het beste resultaat moet u HP Photo Paper gebruiken. • U kunt alleen foto's in elektronische (digitale) vorm afdrukken. Daartoe dient u een foto te nemen met een digitaal fototoestel, een foto te scannen of een fotowinkel een elektronisch bestand van de foto te laten maken. • Gebruik de instelling Hoog voor afdrukken op fotopapier.

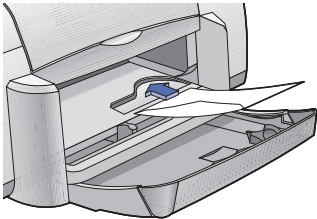


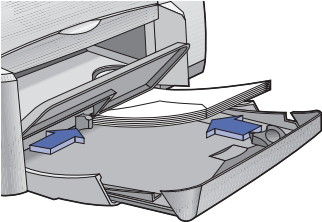
Wenskaarten en Hagaki afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Schuif de INVOERlade uit. 2 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 3 Plaats maximaal 5 kaarten in de INVOERlade en schuif deze zo ver mogelijk in de printer. 4 Schuif de papierregelaars goed tegen de randen van de kaarten. 5 Schuif de INVOERlade naar binnen. 6 Kies Print in het menu Archief van uw programma. 7 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort afdruk materiaal en het formaat van het afdruk materiaal. 8 Druk de kaarten af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste kaartformaat - <i>Richting</i>: klik op de knop Staand Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies een soort wenskaart of Gewoon papier of Inkjetpapier voor Hagaki - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Voor het beste resultaat gebruikt u HP Greeting Card Paper. • Voor Hagaki gebruikt u normaal papier of Inkjet papier. • Voor de adreszijde van Hagaki's gebruikt u de instelling Gewoon papier. • Als u voorgevouwen wenskaarten heeft, plaatst u deze uitgevouwen in de INVOERlade. • Maak een nette stapel voordat u de kaarten in de lade plaatst. • Trek de INVOERlade uit en zet de klep van de UITVOERlade omhoog als u kleine kaarten laadt. Schuif de INVOERlade naar binnen en zet de klep van de UITVOERlade omlaag nadat de kaarten zijn geladen. • Als de melding "Papier is op" verschijnt, controleert u of het afdruk materiaal goed in de INVOERlade is geplaatst. Plaats het materiaal aan de rechterkant en naar de printer gericht. U moet de INVOERlade naar binnen duwen zodat de regelaar voor papierlengte het afdruk materiaal op zijn plaats houdt.



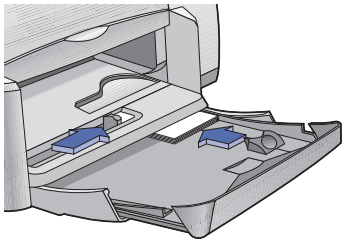
Enveloppen en ander klein materiaal afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
Enkele envelop en klein afdrukmetaal (formaat tussen 77 x 127 mm en 100 x 148 mm) 	1 Schuif de envelop (met de klepzijde links en de klep naar boven) of ander klein afdrukmetaal in de invoer voor enkele envelop. Schuif de envelop zo ver mogelijk in de printer. 2 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 3 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort envelop en het formaat van de envelop. 4 Druk op de envelop af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste envelopformaat - <i>Richting</i>: klik op de knop Staan Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies Gewoon papier - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Zorg dat de klep van de UITVOERlade omlaag staat. • U moet geen enveloppen met klemmen of vensters gebruiken. • Gebruik geen glanzende enveloppen, enveloppen met reliëf, enveloppen met dikke, onregelmatige of gekrulde randen of gekreukelde, gescheurde of anderszins beschadigde enveloppen. • Als de software een functie heeft voor het afdrukken op enveloppen, volgt u de instructies van de software en niet de hier beschreven procedure.

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
Stapel enveloppen 	1 Schuif de INVOERlade uit. 2 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 3 Schuif maximaal 15 enveloppen met de klep naar links en naar boven zo ver mogelijk in de INVOERlade. 4 Schuif de papierregelaars goed tegen de randen van de enveloppen. 5 Schuif de INVOERlade naar binnen. 6 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 7 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort envelop en het formaat van de enveloppen. 8 Druk de enveloppen af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste envelopformaat - <i>Richting</i>: klik op de knop Staan Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies Gewoon papier - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Plaats nooit meer dan 15 enveloppen tegelijk in de lade. • De enveloppen moeten in een nette stapel liggen. • U moet geen enveloppen met klemmen of vensters gebruiken. • Gebruik geen glanzende enveloppen, enveloppen met reliëf, enveloppen met dikke, onregelmatige of gekrulde randen of gekreukelde, gescheurde of anderszins beschadigde enveloppen. • Als de software een functie heeft voor het afdrukken op enveloppen, volgt u de instructies van de software en niet de hier beschreven procedure.

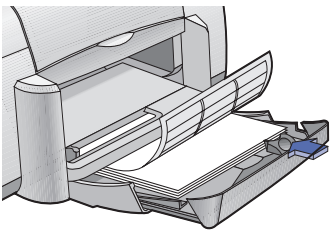


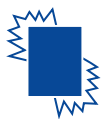
Afdrukken op klein materiaal

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
Klein afdrukmetaal (groter dan 100 x 148 mm) 	1 Controleer of de INVOERlade is ingeschoven. 2 Zet de klep van de UITVOERlade omhoog. 3 Schuif het kleine afdrukmetaal zo ver mogelijk in de INVOERlade. 4 Schuif de papierregelaars goed tegen de randen van het afdrukmetaal. 5 Zet de klep van de UITVOERlade omlaag. 6 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort kaarten en het formaat van de kaarten. 7 Druk af op de kaarten.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste kaartformaat - <i>Richting</i>: klik op de knop Staan Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies Gewoon papier - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Maak een nette stapel voordat u de kaarten in de lade plaatst. • Als de melding "Papier is op" verschijnt, controleert u of het fotopapier of ander klein afdrukmetaal goed in de INVOERlade is geplaatst. Plaats het materiaal aan de rechterkant en naar de printer gericht. U moet de INVOERlade naar binnen duwen zodat de regelaar voor papierlengte het afdrukmetaal op zijn plaats houdt. • Als uw afdrukmetaal kleiner is dan 100 x 148 mm, dient u de invoer voor enkele envelop te gebruiken en niet meer dan een vel tegelijk te laden.

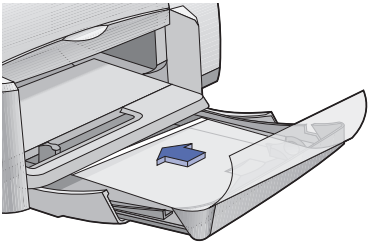


Etiketten afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Schuif de INVOERlade uit. 2 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 3 Blader met de duim langs de etiketvellen om te voorkomen dat deze aan elkaar plakken en maak een nette stapel van de vellen. Plaats maximaal 20 etiketvellen in de lade (met het etiket naar beneden). 4 Schuif de papierregelaars goed tegen de vellen. 5 Schuif de INVOERlade naar binnen. 6 Kies Print in het menu Archief van uw programma. 7 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort etiketten en het formaat van de etiketten. 8 Druk de etiketten af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat:</i> kies A4 of Letter - <i>Richting:</i> kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype:</i> kies Gewoon papier - <i>Printkwaliteit:</i> kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel:</i> 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden:</i> niet ingeschakeld	• U moet alleen papieren etiketten gebruiken die speciaal zijn bedoeld voor inkjet-printers. • U mag nooit meer dan 20 vellen tegelijk in de lade plaatsen. • U moet alleen hele etiketvellen gebruiken. • De vellen mogen niet plakkerig of gekreukeld zijn en de etiketten mogen niet loszitten. • U mag geen plastic of doorzichtige etiketten gebruiken. De inkt droogt niet op plastic of doorzichtige etiketten.

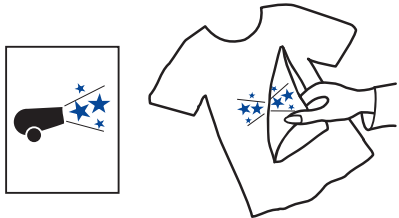


Transparanten afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 2 Blader met de duim langs de transparanten om te voorkomen dat deze aan elkaar plakken en maak een nette stapel. 3 Plaats een stapel van maximaal 25 transparanten in de lade met de ruwe zijde naar boven en de plakstrip in de richting van de printer. 4 Schuif de papierregelaars tegen de transparanten. 5 Schuif de INVOERlade naar binnen. 6 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 7 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort transparanten en het formaat van de transparanten. 8 Druk de transparanten af. 9 De printer wacht tot de transparanten zijn gedroogd voordat deze automatisch worden uitgevoerd. Druk op de Doorgaan-knop  om door te gaan met afdrukken.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste formaat - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies een soort transparant - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal of Hoog Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Het beste resultaat verkrijgt u met HP Premium Inkjet Transparency Film of HP Premium Inkjet Rapid-dry Transparencies. De filmlaag op de HP Premium Inkjet Rapid-Dry Transparencies is speciaal ontwikkeld voor de inktsoorten van HP en resulteert in scherpe afbeeldingen en letters en een zeer korte droogtijd. Bovendien veroorzaken deze transparanten geen papierstoringen.

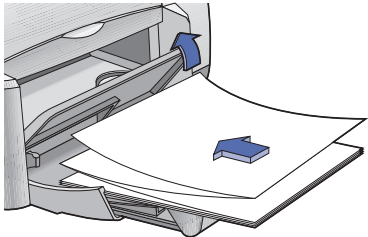


Opstrijkpatronen afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Schuif de INVOERlade uit. 2 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 3 Plaats de opstrijkpatronen (iron-on transfers) in de printer met de afdrukzijde naar beneden. 4 Schuif de papierregelaars goed tegen de vellen. 5 Schuif de INVOERlade naar binnen. 6 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 7 Selecteer de afdrুকinstellingen die overeenkomen met het soort opstrijkpatronen en het formaat van de opstrijkpatronen. 8 Druk het opstrijkpatroon af.
HP Afdrুকinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste formaat - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies HP Premium Inkjet Paper - <i>Printkwaliteit</i>: kies Hoog Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Als u de tekst of afbeelding op uw t-shirt wilt zoals op het scherm wordt getoond, spiegelt u het document door op Horizontaal spiegelen te klikken. • U verkrijgt het beste resultaat met HP Iron-on T-Shirt Transfers.

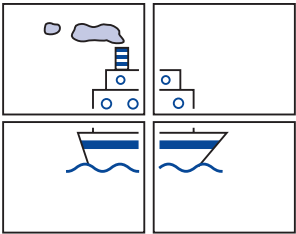


Banieren afdrukken

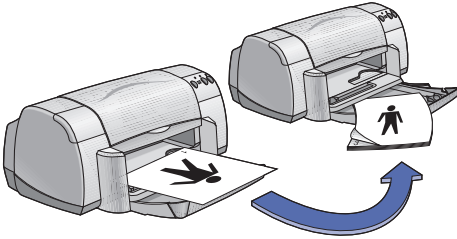
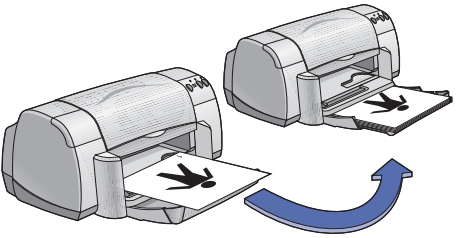
Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Scheur het gewenste aantal vellen af (maximaal 20). 2 Verwijder eventueel de geperforeerde randen. 3 Schuif de INVOERlade uit. 4 Schuif beide papierregelaars uit en verwijder al het papier uit de INVOERlade. 5 Zet de klep van de UITVOERlade omhoog en laat deze tijdens het afdrukken van de banieren omhoog staan. 6 Plaats het banierpapier zo in de INVOERlade dat de losse kant van de papierstapel naar de printer wijst. 7 Schuif de papierregelaars goed tegen de vellen. 8 Schuif de INVOERlade naar binnen. 9 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 10 Kies de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort, het formaat en de afdrukrichting van de banier. 11 Druk de banier af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - Papierformaat: kies A4 Banner of U.S. Letter Banner - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - Papiertype: kies Gewoon papier of HP Banner Paper - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Als u banieren afdrukt, moet de klep van de UITVOERlade omhoog staan. • Voor het beste resultaat gebruikt u HP Banner Paper. • Zie "Banieren worden niet goed afgedrukt." op pagina 45 als er zich problemen voordoen wanneer u een banier afdrukt.



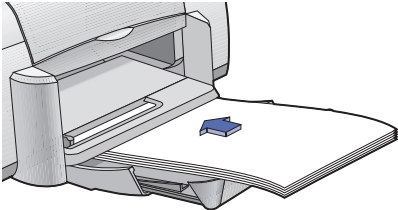
Posters afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Schuif de INVOERlade uit. 2 Schuif beide papierregelaars naar buiten en plaats het papier in de INVOERlade. 3 Schuif de papierregelaars goed tegen de vellen. 4 Schuif de INVOERlade naar binnen. 5 Selecteer Print in het menu Archief van het programma. 6 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort poster en het formaat van de poster. 7 Druk de poster af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste formaat - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies Gewoon papier - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Paginadelen</i>: selecteer deze optie - <i>Pagina's per vel</i>: 2x2, 3x3 of 4x4 - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	- Nadat de vellen zijn afgedrukt, snijdt u de randen van elk vel bij en plakt u de vellen aan elkaar.

Dubbelzijdig afdrukken

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
Handmatig dubbelzijdig afdrukken Boek  Schrijfblok 	1 Verwijder al het papier uit de UITVOERlade. 2 Plaats papier in de INVOERlade. 3 Schuif de papierregelaars goed tegen de vellen. 4 Schuif de INVOERlade naar binnen. 5 Selecteer Print in het menu Archief van uw programma. 6 Selecteer de afdrukinstellingen die overeenkomen met het soort papier en het formaat van het papier. 7 Begin met afdrukken. 8 Volg de instructies op het scherm voor het opnieuw laden van het papier. 9 Klik wanneer het papier goed is geplaatst op Ga door in het meldingvenster op het computerscherm.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies het juiste formaat - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies het juiste papiertype - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: schakel dit vakje in en kies het symbool voor het boek (voor binden aan de zijkant) of het symbool voor schrijfblok (voor binden aan de bovenkant). Schakel de optie Automatisch uit.	• De printer drukt eerst af op één zijde van het papier. Vervolgens verschijnt er een melding waarin u wordt uitgelegd hoe u het papier opnieuw in de laden moet plaatsen en het afdrukken moet hervatten. Nu wordt afgedrukt op de andere zijde van het papier. • Als u automatisch dubbelzijdig wilt afdrukken, moet u de desbetreffende module aanschaffen. Deze module is niet in alle landen verkrijgbaar (zie "Benodigdheden en accessoires" op pagina 51 voor bestelinformatie).

Afdrukken op Legal-papier (216 x 356 mm)

Afdrukken op...	Ga als volgt te werk...
	1 Zet de klep van de UITVOERlade omhoog en trek de INVOERlade naar buiten. 2 Schuif beide papierregelaars naar buiten. 3 Plaats een stapel papier van Legal-formaat in de INVOERlade, met de afdrukszijde omlaag. Schuif het papier zo ver mogelijk naar binnen in de INVOERlade en laat de rest van het papier over de rand van de INVOERlade hangen. 4 Schuif de regelaar voor papierbreedte goed tegen de stapel. 5 Zet de klep van de UITVOERlade omlaag. 6 Selecteer de gewenste afdrukinstellingen. 7 Druk het document af.
HP Afdrukinstellingen	Belangrijke richtlijnen
Pagina-instelling - <i>Papierformaat</i>: kies Legal (216 x 356 mm) - <i>Richting</i>: kies de juiste richting Papiertype/kwaliteit - <i>Papiertype</i>: kies het juiste papiertype - <i>Printkwaliteit</i>: kies Normaal Lay-out - <i>Pagina's per vel</i>: 1 (Normaal) - <i>Print beide zijden</i>: niet ingeschakeld	• Laat de INVOERlade uitgeschoven als u op Legal-papier (216 x 356 mm) afdrukt. • Papier van Legal-formaat blijft over de rand van de INVOERlade hangen.

HP Deskjet hulpprogramma

Het **HP Deskjet 930C hulpprogramma** bevindt zich in de map hulpprogramma's in de hoofddirectory van de vaste schijf. Het venster van het **HP Deskjet hulpprogramma** heeft zes panelen, zoals u in de volgende afbeelding ziet:



- **WOW!** illustreert de fotografische afdrukkwaliteit van de **HP Deskjet 930C**
- Met het vensterpaneel **Inktniveau** ziet u hoeveel inkt elke inktpatroon nog ongeveer bevat
- Met het vensterpaneel **Test** kunt u een testdocument afdrukken
- Met het vensterpaneel **Reinig** kunt u de inktpatronen automatisch reinigen
- Met het vensterpaneel **Kalibreer** kunt u de kleurenpatroon en de zwarte inktpatroon automatisch uitlijnen en de fotolade kalibreren
- Het vensterpaneel **Ondersteuning** bevat koppelingen naar de website van de HP Klantenondersteuning en updates van de printersoftware

U kunt gewoon op een vensterpaneel klikken en vervolgens de gewenste optie(s) kiezen.

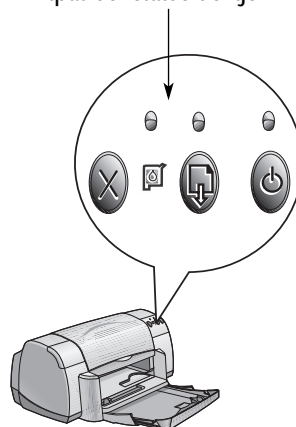
3 Gebruik en onderhoud van de inktpatronen

Inktpatroonstatus

Het Inktpatroonstatus-lichtje knippert wanneer een van de inktpatronen of beide inktpatronen bijna leeg zijn, niet goed zijn geïnstalleerd of defect zijn. Het lichtje knippert ook als u het verkeerde soort inktpatroon probeert te gebruiken. Als de inkt bijna op is, stopt het lichtje met knipperen zodra u de kap opent. Bij elk ander probleem met een inktpatroon, blijft het Inktpatroonstatus-lichtje knipperen.

Open de printerkap om de status van de inktpatronen te controleren. De gele pijl op de inktpatroon wijst nu naar een van de vijf Inktpatroonstatus-symbolen.

Inktpatroonstatus-lichtje



Kleurenpatroon bijna leeg

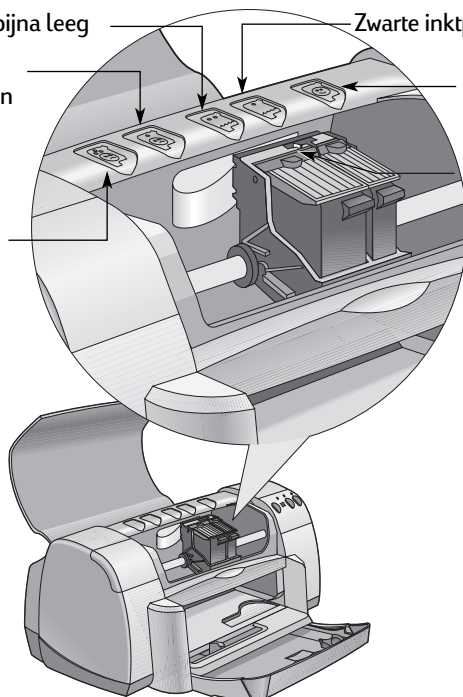
Probleem met zwarte inktpatroon

Probleem met kleurenpatroon

Zwarte inktpatroon bijna leeg

Inktpatronen OK

Gele pijl



Wanneer het Inktpatroonstatus-lichtje knippert, opent u de printerkap en volgt u de onderstaande instructies. Zie pagina 30 voor meer informatie over het vervangen van inktpatronen.

Pijlpositie	Betekenis	Oplossing
Probleem met kleurenpatroon 	De inktpatroon: • ontbreekt; • is niet goed geïnstalleerd; • is niet geschikt voor de printer; • is defect.	1 Installeer een inktpatroon indien deze ontbreekt. 2 Verwijder de aanwezige inktpatroon en installeer deze opnieuw. 3 Als het probleem nog steeds niet verholpen is, moet u controleren of de patroon een HP C6578 Series, referentienummer 78, is. 4 Vervang de patroon als het probleem zich blijft voordoen.
Probleem met zwarte inktpatroon 	De inktpatroon: • ontbreekt; • is niet goed geïnstalleerd; • is niet geschikt voor de printer; • is defect.	1 Installeer een inktpatroon indien deze ontbreekt. 2 Verwijder de aanwezige inktpatroon en installeer deze opnieuw. 3 Als het probleem nog steeds niet verholpen is, moet u controleren of de patroon een HP 51645 Series, referentienummer 45, is. 4 Vervang de patroon als het probleem zich blijft voordoen.
Kleurenpatroon is bijna leeg 	De kleurenpatroon is bijna leeg.	Mogelijk moet u de kleurenpatroon vervangen door een patroon van het type HP C65 78 Series, referentienummer 78 .
Zwarte inktpatroon is bijna leeg 	De zwarte inktpatroon is bijna leeg.	Mogelijk moet u de zwarte inktpatroon vervangen door een patroon van het type HP 516 45 Series, referentienummer 45 .
Inktpatronen OK 	De inktpatronen zijn klaar voor gebruik.	Geen problemen.

Inktpatronen vervangen

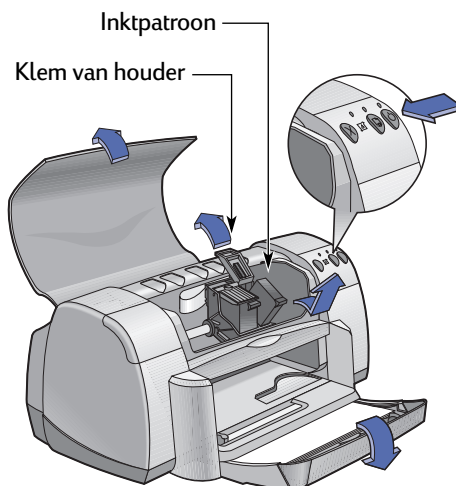
N.B. Wanneer u reservepatronen koopt, moet u goed letten op de artikelnummers. De artikelnummers van de juiste inktpatronen zijn:

- zwart HP 516**45** Series, referentienummer **45**.
- driekleuren HP C65**78** Series, referentienummer **78**.

Voor het vervangen van een inktpatroon gaat u als volgt te werk:

Wanneer een inktpatroon bijna leeg is, dient u deze in de houder te laten, totdat u de inktpatroon kunt vervangen. Wanneer zich slechts één inktpatroon in de houder bevindt, kunt u niet afdrukken.

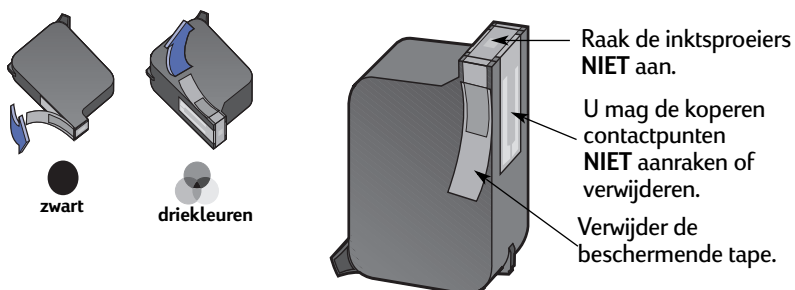
- 1 Voor toegang tot de inktpatroonhouder controleert u of de UITVOERlade omlaag is en vervolgens drukt u op de Aan/uit-knop  om de printer aan te zetten.
- 2 Open de kap. De houder wordt verplaatst naar een bereikbare positie.
- 3 Klap de klem van de houder op.
- 4 Neem de patroon uit de houder en gooi deze weg.



Waarschuwing

Houd inktpatronen buiten het bereik van kinderen.

- 5 Haal de reservepatroon uit de verpakking en verwijder voorzichtig de beschermende tape.



Waarschuwing

U mag de sproeiers of koperen contactpunten van de inktpatroon **NIET** aanraken. Als u dit wel doet, kunnen sproeiers verstopt raken, problemen met de inkt optreden of zich problemen met het elektrische contact voordoen. U mag ook **NIET** de koperen strips verwijderen. Deze zijn nodig voor het elektrische contact.

- 6 Duw de inktpatroon stevig en recht naar beneden in de inktpatroonhouder.
- 7 Sluit de klem van de houder. Wanneer de vergrendeling volledig gesloten is, hoort u een klik.
- 8 Plaats gewoon wit papier in de INVOERlade.
- 9 Sluit de kap. Vervolgens wordt er een kalibratiepagina afgedrukt.

Let op: Telkens wanneer u een nieuwe inktpatroon installeert, wordt een kalibratiepagina afgedrukt zodat de afdrukkwaliteit kan worden gewaarborgd. Als u een afdruktaak onderbreekt om een inktpatroon te vervangen, wordt de kalibratiepagina pas afgedrukt nadat de afdruktaak is voltooid.

- 10 Als het Inktpatroonstatus-lichtje  blijft knipperen nadat u een nieuwe inktpatroon heeft geïnstalleerd, controleert u het artikelnummer van de inktpatroon om na te gaan of u het juiste type heeft gebruikt.

Inktpatronen bewaren

Als u zich aan de volgende richtlijnen houdt, blijven de inktpatronen afdrukken van uitstekende kwaliteit leveren.

- Bewaar alle inktpatronen in de afgesloten verpakking bij kamertemperatuur (15,6-26,6° C), totdat u de inktpatronen gaat gebruiken.
- Laat eenmaal geïnstalleerde inktpatronen altijd in de houder zitten om te voorkomen dat deze uitdrogen of verstopt raken.
- Bewaar niet-afgesloten inktpatronen in een luchtdichte plastic verpakking.
- Onderbreek **NOOIT** de stroomvoorziening van de printer voordat deze klaar is met afdrukken en de inktpatroonhouders zich in de startpositie aan de rechterzijde van de printer bevinden. De inktpatronen drogen uit indien deze zich niet in de startpositie bevinden wanneer u de printer niet gebruikt.
- Probeer niet de verwijderde tape weer op de inktpatronen aan te brengen. Het opnieuw aanbrengen van de tape beschadigt de patronen.

Waarschuwing

Gebruik alleen de Aan/uit-knop  aan de voorzijde van de printer om de printer aan en uit te zetten. Als u de printer aan- en uitzet vanaf een stekkerblok, stroomstootbeveiliging of wandschakelaar, kan de printer defect raken.

Inktpatronen reinigen

Wanneer moet u inktpatronen reinigen?

U moet de inktpatronen reinigen wanneer op de afdruk lijnen of punten ontbreken of de afdruk inktstrepen vertoont.



Op de afdruk ontbreken lijnen of punten

Reinig de inktpatronen als volgt vanuit het venster **hp deskjet hulpprogramma**:

- 1 Dubbelklik op het symbool **HP Deskjet hulpprogramma** in de map Hulpprogramma's in de hoofddirectory van de vaste schijf.
- 2 Klik op het vensterpaneel **Reinig** en vervolgens op de knop **Reinig**. Volg de instructies op het scherm.

N.B. Door de inktpatronen onnodig te reinigen, verspilt u inkt en verkort u de levensduur van de patronen.

De afdruk vertoont inktstrepen

Als de afdruk inktstrepen vertoont, dient u de inktpatronen en de houder te reinigen. Daartoe gaat u als volgt te werk.

- 1 Dubbelklik op het symbool **HP Deskjet hulpprogramma** in de map Hulpprogramma's in de hoofddirectory van de vaste schijf.
- 2 Klik op het vensterpaneel **Reinig** en vervolgens op de knop **Reinig**. Volg de instructies op het scherm. Als de afdruk hierna nog steeds inktstrepen vertoont, volgt u de instructies onder "De inktpatronen en inktpatroonhouder met de hand reinigen" op de volgende pagina.

—sn ame jstujn—
 diam noft juestl
 t labore qust v
 dkitft ghočknč

Voorzichtig

Zorg dat er geen inkt op uw handen of kleding komt.

De inktpatronen en inktpatroonhouder met de hand reinigen

Om de inktpatronen en houder goed te kunnen reinigen, heeft u gedestilleerd of gebotteld water nodig en wattenstaafjes of ander pluivrij absorberend materiaal dat niet aan de patronen blijft plakken.

De inktpatronen met de hand reinigen

- 1 Druk op de Aan/uit-knop  om de printer aan te zetten en open vervolgens de kap van de printer.
- 2 Wacht tot de inktpatronen zich in een bereikbare positie bevinden en trek het netsnoer uit de achterzijde van de printer.

Waarschuwing

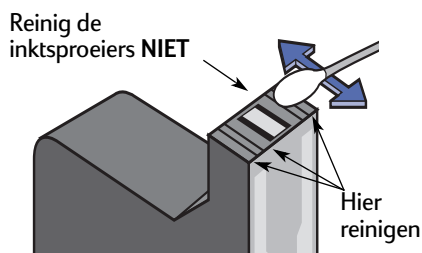
Houd nieuwe en gebruikte inktpatronen buiten het bereik van kinderen.

- 3 Verwijder de inktpatronen en plaats deze op een vel papier met de inktspoeiers naar boven.

Voorzichtig

U mag de sproeiers of koperen contactpunten van de inktpatroon **NIET** aanraken. Als u dit wel doet, kunnen sproeiers verstopt raken, problemen met de inkt optreden of zich problemen met het elektrische contact voordoen. U mag ook **NIET** de koperen strips verwijderen. Deze zijn nodig voor het elektrische contact.

- 4 Dompel een wattenstaafje in gedestilleerd water en knijp het overtollige water uit het staafje.
- 5 Reinig het **oppervlak** en de **randen** van de inktpatroon zoals getoond. Reinig de inktspoeiers **NIET**.
- 6 Controleer of er zich draden op het oppervlak of de randen bevinden. Als dat het geval is, dient u de patroon nogmaals te reinigen.



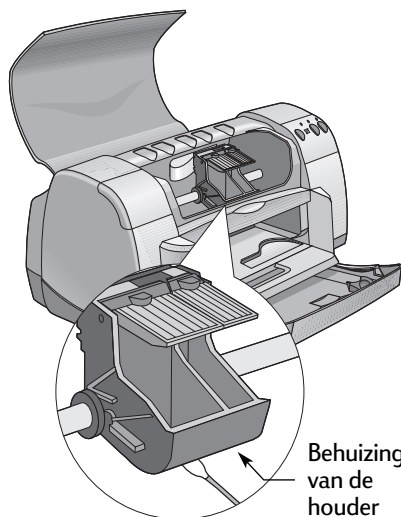
- 7 Reinig de andere inktpatroon op dezelfde wijze.

Voorzichtig

De verwijderde inktpatronen dienen binnen 30 minuten weer in de houder te worden geplaatst.

De inktpatroonhouder met de hand reinigen

- 1 Gebruik schone, vochtige wattenstaafjes om de onderzijde van houderbehuizing te reinigen.
- 2 Ga hiermee door totdat er geen inkt meer wordt afgegeven op een schoon wattenstaafje.
- 3 Plaats de inktpatronen terug en sluit de printerkap.
- 4 Plaats wit papier in de INVOERlade.
- 5 Sluit het netsnoer weer aan op de achterzijde van de printer.
- 6 Druk een testpagina af. Dubbelklik op het symbool **HP Deskjet hulpprogramma** in de map hulpprogramma's in de hoofddirectory van de vaste schijf. Klik op het vensterpaneel **Test** en vervolgens op de knop **Test**.



Let op: Als de afdruk nog steeds inktstrepen vertoont, reinigt u de inktpatronen en houder opnieuw totdat de testpagina zonder strepen wordt afgedrukt. Aanvullende onderhoudstips vindt u op: <http://www.hp.com/go/support>

Schade als gevolg van nagevulde inktpatronen

De printer werkt optimaal als u gebruik maakt van de door Hewlett-Packard aanbevolen HP benodigdheden voor HP Deskjet printers, met inbegrip van in de fabriek gevulde inktpatronen van HP.

Schade als gevolg van het aanpassen of navullen van HP inktpatronen valt uitdrukkelijk buiten de garantie van HP printers.

N.B. Wanneer u reservepatronen koopt, moet u goed letten op de artikelnummers. De artikelnummers van de juiste inktpatronen zijn:

- zwart HP 516**45** Series, referentienummer **45**.
- driekleuren HP C65**78** Series, referentienummer **78**.

4 Hulp bij problemen

Tips voor het oplossen van problemen

Het is frustrerend wanneer er dingen fout gaan. Daarom vindt u op de volgende pagina's tips om te achterhalen wat het probleem is en hoe u dit oplost.

Zorg dat alle kabels goed aangesloten zijn. Ook moet u kabels gebruiken die bedoeld zijn voor het besturingssysteem waarmee u werkt. In geval van problemen, controleert u of uw probleem lijkt op een van de hierna genoemde problemen. Als dat het geval is, volgt u de instructies bij het desbetreffende probleem.



Ik kan de printersoftware niet installeren, wat is er mis? Zie de pagina's 37–38.



Waarom kan ik niet afdrukken? Zie pagina's 39–41.



Wat betekenen de knipperende lichtjes? Zie pagina 42.



Is er een probleem met de afdruk? Zie de pagina's 43–46.



Ik kan de printersoftware niet installeren, wat is er mis?

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
Ik heb een cd in het cd-romstation geplaatst maar de computer kan de cd niet lezen.	• De cd is niet goed in het cd-romstation geplaatst. <i>OF</i> • Het cd-romstation is beschadigd. <i>OF</i> • De cd is beschadigd. <i>OF</i> • De cd-rom-extensies zijn niet actief.	1 Plaats de cd opnieuw in het cd-romstation en probeer het nogmaals. Als dit uw probleem niet oplost... 2 Plaats een cd in het cd-romstation waarvan u weet dat die werkt. Als ook die cd niet werkt, moet u het cd-romstation mogelijk vervangen. 3 Als andere cd's wel werken maar de cd met de printersoftware niet, is uw cd mogelijk beschadigd. U kunt de printersoftware downloaden vanaf de website van de HP Klantenondersteuning op het adres: www.hp.com/go/support 4 Als u geen toegang tot het web heeft, neemt u contact op met de HP Klantenondersteuning. Zie pagina 49 voor de telefoonnummers.



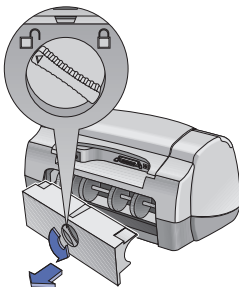


Ik kan de printersoftware niet installeren, wat is er mis? *vervolg*

De software is niet goed geïnstalleerd. <i>OF</i> De installatie van de printersoftware moet om een of andere reden ongedaan worden gemaakt.	• Er is sprake van een conflict met een antivirusprogramma. <i>OF</i> • Er is sprake van een conflict met andere software. <i>OF</i> • Er is sprake van een conflict met een ander op de printer aangesloten apparaat.	1 Controleer of de printer aan staat en alle aansluitingen stevig vastzitten. 2 Sluit alle antivirusprogramma's die op uw computer worden uitgevoerd. 3 Maak de installatie van de printersoftware ongedaan. Plaats de cd met de printersoftware in het cd-romstation, selecteer Installatie ongedaan maken bij de Installer en herhaal de installatieprocedure. 4 Als u met Apple QuickDraw GX werkt, dient u deze software uit te schakelen. Uw HP Deskjet printer is niet compatibel met QuickDraw GX. Als u nog steeds problemen heeft met de installatie van de software, neemt u contact op met een erkende HP dealer of met de HP Klantenondersteuning. Zie pagina 49 voor de telefoonnummers van de HP Klantenondersteuning.
--	--	---



Waarom kan ik niet afdrukken?

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
 Er komt geen papier uit de printer.	De stroom is niet ingeschakeld of een kabel is niet goed aangesloten.	1 Controleer of de stroom is ingeschakeld. 2 Zorg dat alle kabels goed zijn aangesloten.
	De INVOERlade is leeg.	Controleer nogmaals of het afdrukmateriaal correct in de INVOERlade is geplaatst.
	De printerkap is open.	Sluit de printerkap.
	Er is een probleem met een van de inktpatronen.	Als het Inktpatroonstatus-lichtje knippert  , opent u de printerkap en controleert u de status van de inktpatroon. Controleer of de inktpatronen correct zijn geïnstalleerd. Zie pagina 30.
	De printer is traag.	Als het Aan/uit-lichtje  knippert, is de printer bezig met afdrukken. Even geduld.
	De printer wacht totdat u op de Doorgaan-knop  drukt.	Als het Doorgaan-lichtje knippert, drukt u op de Doorgaan-knop  .
	Er is sprake van een papierstoring.	1 Trek het papier uit de INVOERlade of uit de UITVOERlade. 2 Druk op de Doorgaan-knop  aan de voorzijde van de printer. 3 Controleer in geval van etiketten of er een etiket is losgeraakt bij het transport van het etikettenvel door de printer. 4 Als de papierstoring is opgeheven, drukt u het document opnieuw af. 5 Als de papierstoring niet is opgeheven, opent u de achterste toegangsklep door de knop naar links te draaien en de klep te verwijderen. 6 Trek het vastgelopen papier uit de printer en plaats de achterste toegangsklep terug. 7 Druk uw document opnieuw af.
	De opklaplade staat wellicht nog omhoog.	1 Zet de opklaplade omlaag en trek de INVOERlade naar buiten. 2 Schuif beide papierregelaars naar buiten. 3 Laad papier en druk uw document af.
	De achterste toegangsklep zit los.	1 Plaats de achterste toegangsklep op de correcte wijze en vergrendel de klep. 2 Druk uw document opnieuw af.





Waarom kan ik niet afdrukken? *vervolg*

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
De printer is heel traag.	Uw computer voldoet niet aan de minimale systeemvereisten.	1 Controleer de hoeveelheid RAM en de snelheid van de processor in de computer. 2 Maak ruimte vrij op de vaste schijf. Als er minder dan 100 MB vrij is op de vaste schijf van de computer, kan het afdrukken langzamer verlopen.
	Er draaien teveel programma's tegelijk.	Sluit alle programma's die u niet gebruikt.
	U gebruikt verouderde printersoftware.	Controleer welke printerdriver u gebruikt. Kijk op de website van HP voor de nieuwste softwareversies (zie pagina 48 voor website-adressen).
	U drukt een complex document af met afbeeldingen of foto's.	Even geduld. Grote, complexe documenten met afbeeldingen of foto's worden langzamer afgedrukt dan documenten met alleen tekst.
	De optie Papiertype is ingesteld op Automatisch .	Wanneer het papiertype is ingesteld op Automatisch, scant de printer de eerste pagina van een afdruktaak om het juiste papiertype te bepalen. Dit duurt een paar seconden. U voorkomt dit door een specifiek papiertype te kiezen in plaats van de standaard Automatische instellingen.



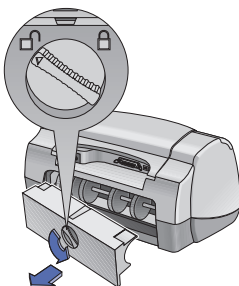


Waarom kan ik niet afdrukken? *vervolg*

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
 Er komt een lege pagina uit de printer.	De inkt is op.	1 Open de printerkap en controleer de statussymbolen om na te gaan of de inkt op is. Zie "Inktpatroonstatus" op pagina 28. 2 Als de inkt op is, vervangt u de inktpatroon. Zie "Inktpatronen vervangen" op pagina 30. 3 Druk uw document opnieuw af.
	U bent vergeten de beschermende tape van de inktpatroon te verwijderen.	Controleer of u de beschermende tape van beide inktpatronen heeft verwijderd. Zie "Inktpatronen vervangen" op pagina 30.
	U probeert een fax af te drukken.	1 Sla de fax op als een afbeelding, bijvoorbeeld als een TIFF-bestand. 2 Plaats de fax in een tekstverwerkingsdocument en druk het document met de fax af.



Wat betekenen de knipperende lichtjes?

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
Het Aan/uit-lichtje  knippert.	De printer ontvangt gegevens.	Even geduld. Als de printer alle gegevens heeft ontvangen, houdt het lichtje op met knipperen.
Het Doorgaan-lichtje  knippert.	Het papier is op.	1 Plaats papier in de lade. 2 Druk op de Doorgaan-knop .
	Er is sprake van een papierstoring.	 1 Trek het papier uit de INVOERlade of uit de UITVOERlade. 2 Druk op de Doorgaan-knop  aan de voorzijde van de printer. 3 Controleer in geval van etiketten of geen etiket is losgeraakt bij het transport van het etikettenvel door de printer. 4 Als de papierstoring is opgeheven, drukt u het document opnieuw af. 5 Als de papierstoring niet is opgeheven, opent u de achterste toegangsklep door de knop naar links te draaien en de klep te verwijderen. 6 Trek het vastgelopen papier uit de printer en plaats de achterste toegangsklep terug. 7 Druk uw document opnieuw af.
	U bent bezig een dubbelzijdig document af te drukken en de eerste zijde is afgedrukt.	1 Volg de aanwijzingen op het scherm en plaats het papier in de lade. 2 Druk op de Doorgaan-knop .
Het Inktpatroonstatus-lichtje  knippert.	De printerkap is open.	Sluit de kap.
	Er is een probleem met een van de inktpatronen.	Zie "Inktpatroonstatus" op pagina 28.
Alle lichtjes knipperen.	U moet de uitgangstoestand van de printer herstellen (reset).	1 Druk op de Aan/uit-knop  om de printer uit te zetten. Druk nogmaals op de Aan/uit-knop  om de printer weer aan te zetten. 2 Als dat het probleem niet oplost, drukt u op de Aan/uit-knop  om de printer uit te zetten. 3 Trek het netsnoer uit de printer. 4 Sluit het netsnoer weer aan. 5 Druk op de Aan/uit-knop  om de printer aan te zetten.



Is er een probleem met de afdruk?

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
 Delen van het document ontbreken of staan op de verkeerde plaats.	U heeft de verkeerde afdrukrichting geselecteerd.	Controleer of u de juiste afdrukrichting heeft geselecteerd (staand of liggend) in het dialoogvenster Pagina-instelling . Zie “Pagina-instelling – de pagina-opmaak instellen” op pagina 7.
	U heeft het verkeerde papierformaat geselecteerd.	Controleer of u het juiste papierformaat heeft geselecteerd in het dialoogvenster Pagina-instelling . Zie “Pagina-instelling – de pagina-opmaak instellen” op pagina 7.
	U probeert tekst of afbeeldingen af te drukken die groter zijn dan het gebruikte papierformaat.	Controleer of de tekst en de afbeeldingen de juiste grootte hebben. Zie “Papierformaat, schaal en afdrukrichting” op pagina 7.
	U heeft de verkeerde marges ingesteld.	Controleer of de marges binnen het afdrukbaar gebied vallen. Zie “Minimummarges” op pagina 60.
	U heeft per ongeluk Paginadelen ingeschakeld gelaten.	Schakel Paginadelen uit in het paneel Lay-out . Zie “Lay-out” op pagina 10.
Het document wordt scheef of niet in het midden van de pagina afgedrukt.	Het papier is niet goed in de lade geplaatst.	1 Controleer of het afdruk materiaal correct in de INVOERlade is geplaatst. 2 Controleer of de papierregelaars goed tegen het afdruk materiaal zijn geschoven.





Is er een probleem met de afdruk? *vervolg*

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
 De afdrukkwaliteit is laag.	De inkt is bijna op.	1 Controleer de status van de inktpatronen. Zie “Inktpatroonstatus” op pagina 28. 2 Als de inkt bijna op is, vervangt u de inktpatroon. Zie “Inktpatronen vervangen” op pagina 30.
	U gebruikt het verkeerde afdruk materiaal.	• Controleer of u afdruk materiaal gebruikt dat geschikt is voor HP Deskjet printers. • De afdrukkwaliteit is aanmerkelijk beter als u afdrukt op papier dat speciaal is bedoeld voor uw doeleinden (voor foto's bijvoorbeeld) in plaats van op gewoon papier.
	U drukt af op de verkeerde zijde van het afdruk materiaal.	Controleer of het afdruk materiaal met de afdrukzijde naar beneden in de lade is geplaatst.
	U heeft in de printersoftware de verkeerde papiersoort geselecteerd.	Controleer of u de juiste papiersoort heeft geselecteerd in het dialoogvenster Papiertype/kwaliteit . Zie “Papiertype/kwaliteit” op pagina 10.
	U drukt af in de modus Concept.	Als de afdruk vaag of onduidelijk is, klikt u in het dialoogvenster Papiertype/kwaliteit op Normaal of Hoog in plaats van Concept. Zie “Papiertype/kwaliteit” op pagina 10.
	Als de afdruk inktvlekken vertoont, gebruikt u mogelijk te veel inkt.	Klik in het dialoogvenster Papiertype/kwaliteit op Normaal of Concept in plaats van Hoog. Zie “Papiertype/kwaliteit” op pagina 10. U kunt de Intensiteit of Droogtijd verlengen. 1 Kies Print in het menu Archief. 2 Kies Inktregeling in het menu Algemeen. 3 Gebruik de schuifregelaars om de hoeveelheid inkt en de droogtijd aan te passen.
	U moet de inktpatronen reinigen.	Zie “Inktpatronen reinigen” op pagina 33.





Is er een probleem met de afdruk? *vervolg*

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
 De afdrukkwaliteit is laag. (vervolg)	U bent vergeten de beschermende tape van de inktpatroon te verwijderen.	Controleer of u de beschermende tape van beide inktpatronen heeft verwijderd. Zie "Inktpatronen vervangen" op pagina 30.
	In het vensterpaneel Kleur van het dialoogvenster Print heeft u onder "Beeld" de verkeerde optie geselecteerd.	Klik in het vensterpaneel Kleur van het dialoogvenster Print op de knop Standaard . Zie "Kleur" op pagina 11.
	De inktpatronen zijn niet goed uitgelijnd.	Als de kleureninkt en de zwarte inkt niet goed uitgelijnd zijn op de afdruk, gaat u naar het HP Deskjet hulpprogramma . U vindt dit in de map Hulpprogramma's in de hoofddirectory van de vaste schijf. Klik op het vensterpaneel Kalibreer en vervolgens op de knop Lijn uit . Zie "HP Deskjet hulpprogramma" op pagina 27.
 Banieren worden niet goed afgedrukt.	De klep van de UITVOERlade staat wellicht nog omlaag.	Zorg dat de klep van de UITVOERlade omhoog staat.
	Er zijn problemen met het papier.	• Als meer vellen tegelijk in de printer worden ingevoerd, moet u het papier uitvouwen en weer opvouwen. • Als het papier niet juist in de printer wordt ingevoerd, moet u nagaan of de losse kant van de stapel banierpapier naar de printer wijst (zie pagina 23). • Als het papier kreukelt terwijl het in de printer wordt gevoerd, is het wellicht niet geschikt voor het afdrukken van banieren.
	De optie Banier is misschien niet geselecteerd in de printersoftware.	Controleer of u het papierformaat A4 Banner of U.S. Letter Banner heeft geselecteerd in het dialoogvenster Pagina-instelling . Zie "Pagina-instelling – de pagina-opmaak instellen" op pagina 7.



Is er een probleem met de afdruk? *vervolg*

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
 Foto's worden niet goed afgedrukt.	U heeft het afdrukmetaal voor foto's niet goed in de lade geplaatst.	Plaats het afdrukmetaal <i>met de glanzende zijde naar beneden</i> in de lade.
	Het fotopapier is wellicht niet ver genoeg in de lade geschoven.	1 Lees de afdrakinstructies op pagina 15 opnieuw. 2 Schuif de regelaar voor papierlengte goed tegen het fotopapier.
	U heeft niet de juiste optie geselecteerd voor Papiertype/kwaliteit .	1 Ga naar het dialoogvenster Papiertype/kwaliteit . Zie "Papiertype/kwaliteit" op pagina 10. 2 Stel Papiertype in op HP Photo Paper. 3 Stel Kwaliteit in op Hoog. 4 Selecteer Hoge foto res voor een betere afdrukresolutie. 5 Druk het document af.
	U heeft niet de afdrukkwaliteit Hoog geselecteerd.	1 Ga naar het vensterpaneel Papiertype/kwaliteit . Zie "Papiertype/kwaliteit" op pagina 10. 2 Selecteer de afdrukkwaliteit Hoog .
	De foto is niet in elektronisch (digitaal) formaat.	Maak een digitale foto, scan een foto of laat in een fotozaak een digitaal bestand van uw foto maken.
Als de instelling voor papiertype op de standaardinstelling Automatisch wordt gezet, verschilt de afdrukkwaliteit.	Als de instelling voor papiertype op de standaardinstelling Automatisch wordt gezet, wordt de afdrukkwaliteit automatisch ingesteld op Normaal . Als Papiertype is ingesteld voor een specifiek papiertype, dan wordt misschien de afdrukinstelling Kwaliteit ingesteld.	Selecteer het Papiertype en vervolgens de gewenste afdrukkwaliteit. Zie "Papiertype/kwaliteit" op pagina 10.





Is er een probleem met de afdruk? *vervolg*

Probleem	Mogelijke oorzaak	Wat nu?
Automatisch is de instelling voor papiertype maar de printer maakt geen gebruik van de optimale modus voor papier.	Het papier is wellicht gekreukt of vertoont vlekken en krassen.	De automatische papiertypesensor is minder precies als het papier beschadigd is. Zorg dat het papier niet gekreukt is of geen vlekken en krassen vertoont.
	Briefhoofdpapier of papier met een voorbedrukt patroon aan de bovenkant van de pagina.	• De automatische papiertypesensor kiest voor dit soort briefhoofdpapier of voorbedrukt papier altijd de instelling Gewoon papier. • Selecteer het papiertype handmatig. Zie "Papiertype/kwaliteit" op pagina 10.
	Donkergekleurd papier of papier met metaalachtige vezels.	• De Automatische papiertypesensor kiest voor dit soort afdruk materiaal wellicht Gewoon papier. • Selecteer het juiste papiertype handmatig. Zie "Papiertype/kwaliteit" op pagina 10.
Automatisch is de instelling voor papiertype maar wanneer het afdrukken wordt voorbereid, voert de printer een blanco vel papier uit.	De printer heeft misschien in de zon gestaan, wat een juiste werking van de automatische papiertypesensor kan verhinderen.	Zet de printer uit de zon.
De positie van de bindmarge is niet correct bij dubbelzijdig afdrukken.	U heeft de verkeerde afdrukrichting geselecteerd.	• Controleer of u de juiste optie heeft geselecteerd bij de optie Binden in het vensterpaneel Lay-out van het dialoogvenster Print. Zie "Lay-out" op pagina 10.



HP Klantenondersteuning

HP Deskjet printers vormen een standaard wanneer het gaat om kwaliteit en betrouwbaarheid. U heeft dus een zeer goede keus gemaakt. Mocht u echter hulp nodig hebben, dan is de bekroonde service van de HP Klantenondersteuning beschikbaar voor deskundig advies over het gebruik van de HP printer of voor antwoorden op specifieke vragen over een probleem. Online of telefonisch, u vindt de ondersteuning die u nodig heeft – en snel!

Elektronische ondersteuningsinformatie

Als uw computer van een modem is voorzien en u op een online service geabonneerd bent of als u directe toegang tot het Internet heeft, kunt u een breed scala van informatie over uw printer verkrijgen:



Online HP Klantenondersteuning

Snel antwoord via een klik van de muis! De online HP Klantenondersteuning op http://www.hp.com/support/home_products is een prima plaats voor antwoorden op vragen over uw HP producten. U krijgt direct toegang tot alles wat u nodig heeft, van nuttige tips over afdrukken tot de nieuwste producten en softwareversies – 24 uur per dag, 7 dagen per week, geheel gratis.

Gebruikersforums van de HP Klantenondersteuning

Ze zijn vriendelijk. Ze zijn informatief. Ga eens naar onze online gebruikersforums. Mogelijk vindt u in de berichten van andere gebruikers van HP producten de antwoorden waarnaar u op zoek bent. U kunt ook uw vragen stellen in de forums en later terugkomen voor de ideeën en suggesties van andere deskundige gebruikers en systeembeheerders. U heeft rechtstreeks toegang tot de gebruikersforums van <http://www.hp.com/go/support/>

HP Klantenondersteuning – gratis automatische service (Alleen in de VS)

Voor snelle en eenvoudige oplossingen voor vaak gestelde vragen over HP Deskjet printers neemt u contact op met de geautomatiseerde ondersteuning op het gratis telefoonnummer (877) 283-4684.

Printersoftware

Printersoftware (de printerdriver) stelt de printer in staat om met uw computer te communiceren. HP biedt u verschillende methoden om printersoftware en updates van software te verkrijgen.

- Download de printersoftware vanaf de **website van HP** <http://www.hp.com/go/support/>
- Als u zich in de Verenigde Staten bevindt en een software-update nodig heeft, belt u (661) 257-5565. U betaalt dan voor de update alleen de kosten van de cd en de verzendkosten.
- Als u buiten de VS verblijft en de driver niet kunt downloaden vanaf de **website van HP**, belt u het dichtstbijzijnde **HP Klantenondersteuningscentrum** (zie pagina 49).



HP Klantenondersteuning voor reparaties

Als uw HP printer ooit gerepareerd moet worden, neemt u eenvoudig contact op met het **HP Klantenondersteuningscentrum**. Een deskundige technicus zal dan het probleem vaststellen en de reparatie voor u coördineren. Deze service is gratis gedurende de gebruikelijke garantieperiode. Na de garantieperiode worden reparatiekosten op basis van tijd en materiaal in rekening gebracht.



HP Klantenondersteuning per telefoon

Tot een jaar na de datum van aankoop is gratis telefonische ondersteuning verkrijgbaar. Als u echter interlokaal belt, is het mogelijk dat de interlokale gesprekskosten in rekening worden gebracht. Ga als volgt te werk voordat u om hulp belt:

- Raadpleeg de *Snelle installatieposter* en deze *handleiding* voor tips over de installatie en het oplossen van problemen.
- Zorg dat u de volgende informatie bij de hand heeft:
 - het serienummer van de printer (het label bevindt zich aan de onderzijde van de printer).
 - het modelnummer van de printer (het label bevindt zich aan de voorkant van de printer).
 - het model van de computer.
 - de versie van de printersoftware en het programma (indien van toepassing).

Als u hulp nodig heeft, neemt u contact op met een technicus van HP, terwijl u achter uw computer en printer zit. Wij kunnen u dan onmiddellijk helpen met uw vragen!

Argentinië	(541) 778-8380
Australië	+61 3 8877 8000
België (Frans)	+32 (0)2 62688 07
België (Nederlands)	+32 (0)2 62688 06
Brazilië	011 829-6612
Canada	(905) 206-4663
Chili	800 36 0999
China	+86 (0) 10 6564 5959
Denemarken	+45 (0) 39 29 4099
Duitsland	+49 (0) 180 52 58 143
Engels, Internationaal	+44 (0) 171 512 5202
Filipijnen	+66 (2) 867 3551
Finland	+358 (0) 203 4 7 288
Frankrijk	+33 (0) 143623434
Griekenland	+30 (0) 1 619 64 11
Hongarije	+36 (0) 1382 1111
Hongkong	(800) 96 7729
Ierland	+353 (0) 1662 5525
India	+91 11 682 60 35

Indonesië	+62 (21) 350 3408
Israël	+972-(0)-9-9524848
Italië	+39 (0) 2 264 10350
Japan	+81 3 3335-8333
Korea	+82 (2) 3270 0700
Korea, buiten Seoul	080 999 0700
Maleisië	+60 (3) 2952566
Maleisië, Penang	1 300 88 00 28
Mexico	01 800 472 6684
Nederland	+31 (0) 20 606 8751
Nieuw-Zeeland	+64 (9) 356-6640
Noorwegen	+47 22 116299
Oostenrijk	+43 (0) 711 420 10 80
Polen	+48 22 519 06 00
Portugal	+351 21 318 6333
Republiek Zuid-Afrika, binnen de RSA	086 000 1030
Republiek Zuid-Afrika, buiten de RSA	+27-11 258 9301
Rusland, Moskou	+7 095 797 3520
Rusland, Sint-Petersburg	+7 812 346 7997
Singapore	+65 272 5300
Spanje	+34 9 02321 123
Taiwan	+886 2-2717-0055
Thailand	+66 (2) 661 4000
Tsjechische Republiek	+42 (0)2 6130 7310
Turkije	+90 (0) 212 221 6969
Venezuela	800 47 888
Verenigd Koninkrijk	+44 (0) 207 512 5202
Vietnam	+84 (0) 8 823 4530
VS	(208) 344-4131
Zweden	+46 (0) 8 6192170
Zwitserland	+41 (0) 84 8801111

Na de garantieperiode

U kunt nog steeds tegen vergoeding hulp van HP krijgen. Prijzen kunnen zonder voorafgaande kennisgeving gewijzigd worden. De ondersteuning met behulp van de **online HP Klantenondersteuning** (zie pagina 48) op Internet blijft gratis!

- Alleen in de Verenigde Staten kunt u voor eenvoudige vragen terecht op het telefoonnummer (900) 555-1500. De kosten voor deze service bedragen USD 2,50 per minuut vanaf het moment dat u bent verbonden met een technische medewerker.
- Voor gesprekken vanuit Canada of voor gesprekken binnen de VS, waarvan u verwacht dat ze langer dan tien minuten zullen duren, belt u (800) 999-1148. De kosten zijn USD 25 per gesprek, die in rekening gebracht worden met behulp van uw Visa of MasterCard creditkaart.
- Als tijdens het telefoongesprek blijkt dat uw printer gerepareerd dient te worden en de periode van de beperkte garantie nog niet is verstreken (zie pagina 62), worden u geen kosten voor de telefonische ondersteuning in rekening gebracht. In landen waar de genoemde gratis telefoonnummers niet beschikbaar zijn, kunnen de normale interlokale gesprekskosten in rekening worden gebracht.

Verlenging van de garantie

Als u de fabrieksgarantie van één jaar op uw printer wilt verlengen, kunt u het volgende doen:

- Neem contact op met uw dealer om de garantie te verlengen.
- Als uw leverancier geen servicecontracten afsluit, kunt u direct contact opnemen met HP voor informatie over onze service-overeenkomsten. In the VS neemt u daartoe contact op met het telefoonnummer (800) 446-0522 en in Canada met het telefoonnummer (800) 268-1221. Voor HP service-overeenkomsten buiten de VS en Canada kunt u contact opnemen met HP Verkoopkantoor in uw land.

Printerbenodigdheden

Zie pagina 53 voor bestelinformatie.

Artikelnaam	Artikelnummer
Interfacekabels	
HP interfacekabel conform USB	C6518A
Inktpatronen	
● zwart	HP 51645 Series
● drie kleuren	HP 6578 Series
Netsnoeren	
VS, Canada, Brazilië, Latijns Amerika, Saudi-Arabië	8120-8900
Japan	8121-0021
Singapore, Maleisië, Hongkong	8121-0026
Zuid-Afrika	8121-0020
India	8121-0025
Argentinië	8121-0019
Australië	8121-0018
China, Taiwan, Filipijnen	8121-0024
Korea	8121-0017
Europa, Jordanië, Libanon, Noord-Afrika, Israël, Rusland, Baltische landen, Thailand, Indonesië, Caribisch gebied, Latijns Amerika	8121-0023
Verenigd Koninkrijk, Midden-Oosten	8121-0022
Andere vervangbare artikelen	
Reinigingstoegangsklep voor DJ930C Series printer	C6426-60038
Accessoires	
Module voor dubbelzijdig afdrukken (niet in alle landen verkrijgbaar)	C6463A

Snelle installatieposters en handleiding voor Macintosh printers

De meeste documentatie voor HP printers kunt u bekijken en afdrukken op het adres http://www.hp.com/support/home_products.

Taal	Artikelnummer	
	Snelle installatie-poster	Handleiding
Duits	C6455-90046	C6455-90088
Engels	C6455-90046	C6455-90086
Frans	C6455-90046	C6455-90087
Italiaans	C6455-90046	C6455-90091
Japans	C6455-90047	C6455-90094
Nederlands	C6455-90046	C6455-90092
Portugees	C6455-90046	C6455-90090
Spaans	C6455-90046	C6455-90089
Zweeds	C6455-90046	C6455-90093

Papier en ander afdrukmateriaal

De beschikbaarheid van speciaal afdrukmateriaal varieert van land tot land.

Papiersoort/beschrijving	Artikel-nummer	Papiersoort/beschrijving	Artikel-nummer
HP Bright White Inkjet Paper		HP Premium Inkjet Transparency	
A4 (210 x 297 mm), 200 vel	C5977B	A4 (210 x 297 mm), 20 vel	C3832A
A4 (210 x 297 mm), 500 vel	C1825A	A4 (210 x 297 mm), 50 vel	C3835A
U.S. Letter, 250 vel	C5976B	U.S. Letter, 20 vel	C3828A
U.S. Letter, 500 vel	C1824A	U.S. Letter, 50 vel	C3834A
HP Premium Inkjet Paper		HP Banner Paper	
A4 (210 x 297 mm), 200 vel	C51634Z	A4 (210 x 297 mm), 100 vel	C1821A
U.S. Letter, 200 vel	C51634Y	U.S. Letter, 100 vel	C1820A
HP Premium Inkjet Heavyweight Paper		HP Matte Greeting Cards, White/Quarter-fold	
A4 (210 x 297 mm), 100 vel	C1853A	A4 (210 x 297 mm), 20 vel, 20 enveloppen	C6042A
HP Professional Brochure & Flyer Paper, Matte		U.S. letter, 20 vel, 20 enveloppen	C1812A
U.S. Letter, 50 vel	C6955A	HP Felt-textured Greeting Cards, Ivory/Half-fold	
HP Professional Brochure & Flyer Paper, Glossy		U.S. Letter, 20 vel, 20 enveloppen	C6828A
Aziatisch A4 (210 x 297 mm), 50 vel	C6819A	HP Glossy Greeting Cards, White/Half-fold	
Europees A4 (210 x 297 mm), 50 vel	C6818A	A4 (210 x 297 mm)	C6045A
U.S. Letter, 50 vel	C6817A	10 vel, 10 enveloppen	
HP Photo Paper, Two-Sided, Satin/Glossy		U.S. letter, 10 vel, 10 enveloppen	C6044A
Aziatisch A4 (210 x 297 mm), 20 vel	C6765A	HP Iron-on T-Shirt Transfers	
Europees A4 (210 x 297 mm), 20 vel	C1847A	Aziatisch A4 (210 x 297 mm), 10 vel	C6065A
U.S. Letter, 20 vel	C1846A	Europees A4 (210 x 297 mm), 10 vel	C6050A
HP Premium Photo Paper, Glossy		U.S. Letter, 10 vel	C6049A
Aziatisch A4 (210 x 297 mm), 15 vel	C6043A	HP Restickables, Large Round Inkjet Stickers	
Europees A4 (210 x 297 mm), 15 vel	C6040A	U.S. Letter, 10 vel (90 stickers)	C6822A
U.S. Letter, 15 vel	C6039A	HP Restickables, Large Square Inkjet Stickers	
HP Premium Plus Photo Paper, Glossy		U.S. Letter, 10 vel (90 stickers)	C6823A
Europees A4 (210 x 297 mm), 20 vel	C6832A	HP Photo Quality Inkjet Paper, Glossy	
U.S. Letter, 20 vel	C6831A	U.S. Letter, 100 vel	C7007A
HP Premium Plus Photo Paper, Matte		HP Photo Quality Inkjet Paper, Matte	
Europees A4 (210 x 297 mm), 20 vel	C6951A	Aziatisch A4 (210 x 297 mm), 25 vel	C7006A
U.S. Letter, 20 vel	C6950A	Europees A4 (210 x 297 mm), 25 vel	C6984A
HP Premium Plus Photo Paper, Glossy		U.S. Letter, 25 vel	C6983A
Europees A4 (102 x 152 mm afgewerkte zijde), 20 vel	C6945A		
U.S. (102 x 152 mm afgewerkte zijde), 20 vel	C6944A		

Let op: Als u wilt weten welk gerecycled papier voor uw printer wordt aanbevolen, neemt u contact op met uw plaatselijk HP Verkoopkantoor en vraagt u naar de gids met papierspecificaties voor HP InkJet printers, artikelnummer 5961-0920.

Bestelinformatie

Bel de dichtstbijzijnde HP dealer om printerbenodigdheden of accessoires te bestellen, of bel HP DIRECT op de volgende telefoonnummers voor snelle levering.

In de VS kunt u benodigdheden en accessoires rechtstreeks bij HP bestellen op het adres **www.hpshopping.com** of bij de HP Shopping Village op het telefoonnummer 1-888-999-4747.

- **Argentinië:** (54 1) 787-7100
Fax: (54 1) 787-7213
Hewlett-Packard Argentina,
Montañeses 2150 1428
Buenos Aires, Argentinië
- **Australië/Nieuw-Zeeland:** (03) 895-2895
China Resources Bldg.
26 Harbour Road
Wanchai, Honkong
- **België:** 02/778 3092 (or 3090, 3091)
Fax: 02/778 3076
Hewlett-Packard Belgium SA/NV
100 bd. de la Woluwe/Woluwedale
1200 BRUSSEL
- **Brazilië:** Centro de Informações HP
Demais Localidades: 0800-157751
Fax: (011) 829-7116
Centro de Informações HP
Hewlett Packard Brasil S.A.
Caixa Postal 134, Rua Clodomiro Amazonas, 258
CEP 04534-011, São Paulo - SP
- **Canada:** (800) 387-3154, (905) 206-4725
Fax: (905) 206-3485/-3739
Hewlett-Packard (Canada) Ltd.
5150 Spectrum Way
Mississauga, Ontario L4W 5G1
Toronto: (416) 671-8383
- **Chili:** (56 2) 203-3233
Fax: (56 2) 203-3234
Hewlett-Packard de Chile SA
Av. Andres Bello 2777, Oficina 1302
Los Condes, Santiago, Chili
- **Denemarken:** 45 99 14 29
Fax: 42 81 58 10
Hewlett-Packard A/S
Kongevejen 25, 3460 BIRKEROD
- **Duitsland:** 07031-145444
Fax: 07031-141395
Hewlett-Packard GmbH, HP Express Support
Ersatzteil-Verkauf, Herrenberger Str. 130
71034 BÖBLINGEN
- **Finland:** (90) 8872 2397
Fax: (90) 8872 2620
Hewlett-Packard Oy
Varaosamynti, Piispankalliontie 17
02200 ESPOO
- **Frankrijk:** (1) 40 85 71 12
Fax: (1) 47 98 26 08
EuroParts
77 101 avenue du Vieux Chemin de Saint-Denis
92625 GENNEVILLIERS
- **Internationale verkoopafdeling:** (41) 22 780 4111
Fax: (41) 22 780-4770
Hewlett-Packard S. A., ISB
39, rue de Veyrot 1217 MEYRIN 1
GENEVE - ZWITSERLAND
- **Italië:** 02/9212.2336/2475
Fax: 02/92101757
Hewlett-Packard Italiana S. P. A.
Ufficio Parti di ricambio
Via G. Di Vittorio, 9
20063 Cernusco s/N (MI)
- **Japan:** (03) 3335-8333
Hewlett-Packard Japan Ltd.
29-21 Takaido-Higashi 3-chome, sugninami-ku
Tokio 168-8585
- **Korea:** (02) -3270-0720
Fax: (02) 3270-0894
Hewlett Packard Korea
16-58 Hangangro3ga Yongsangu
Seoul, Korea
- **Latijns Amerika (hoofdkantoor):** (305) 267-4220
Fax: (305) 267-4247
5200 Blue Lagoon Drive, Suite 950
Miami, FL 33126
- **Mexico:** (52 5) 258-4600
Fax: (54 1) 258-4362
Hewlett-Packard de México, S.A. de C.V.
Prolongación Reforma #470
Colonia Lomas de Santa Fe, C.P. 01210 México, D.F.
- **Nederland:** 0 33 450 1808
Fax: 0 33 456 0891
Hewlett-Packard Nederland B. V.
Parts Direct Service
Basicweg 10
3821 BR AMERSFOORT

- **Noorwegen:** 22735926
Fax: 22735611
Hewlett-Packard Norge A/S, Express Support
Drammensveien 169-171
0212 Oslo
- **Oostenrijk, zuidoostelijk gebied:** 43 (0) 71114 201080
Fax: (43-0222) 25 000, ext. 610
Hewlett-Packard Ges.m.b.H.
Ersatzteilverkauf Lieblg. 1
A-1222 Wenen
- **Spanje:** 1 6 31 14 81
Fax: 1 6 31 12 74
Hewlett-Packard Espanola S.A.
Departamento de Venta de Piezas
Ctra N-VI, Km. 16,500
28230 LAS ROZAS, Madrid
- **Verenigd Koninkrijk:**
+44 1765 690061
Fax: +44 1765 690731
Express Terminals, 47 Allhallowgate
Ripon, North Yorkshire
- +44 181 568 7100
Fax: +44 181 568 7044
Parts First, Riverside Works
Isleworth, Middlesex, TW7 7BY
- +44 1734 521587
Fax: +44 1734 521712
Westcoast, 28-30 Richfield Avenue
Reading, Berkshire, RG1 8BJ
- **Verenigde Staten:** (800) 227-8164
- **Venezuela:** (58 2) 239-4244/4133
Fax: (58 2) 207-8014
Hewlett-Packard de Venezuela C.A.
Tercera Transversal de Los Ruices Norte
Edificio Segre, Caracas 1071, Venezuela
Apartado Postal 50933, Caracas 1050
- **Zweden:** 8-4442239
Fax: 8-4442116
Hewlett-Packard Sverige AB
Skalholtsgatan 9, Box 19
164 93 KISTA
- **Zwitserland:** 056/279 286
Fax: 056/279 280
Elbatex Datentechnik AG
Schwimmbadstrasse 45, 5430 WETTINGEN

Andere landen

- **Hewlett-Packard Company**
Intercontinental Headquarters,
3495 Deer Creek Road,
Palo Alto, CA 94304, U.S.A.

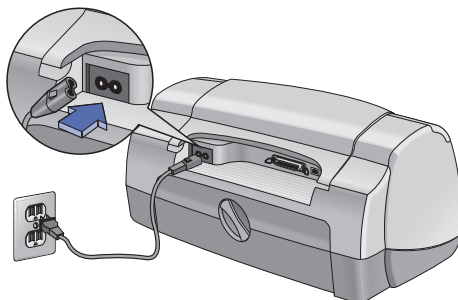
A Instructies voor installatie

Een USB-aansluiting gebruiken

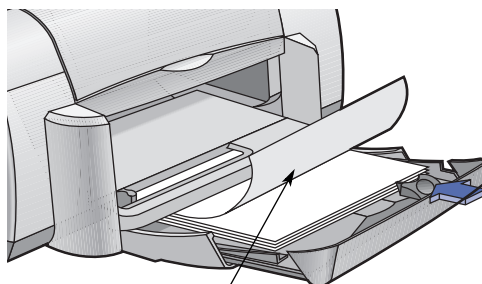
U kunt de HP DeskJet 900 Series rechtstreeks op de computer aansluiten met een USB-kabel als uw computer een USB (Universal Serial Bus) ondersteunt. Voordat u de printer op de computer aansluit, moet u controleren of uw configuratie voldoet aan de volgende vereisten:

- Uw computer ondersteunt USB
- U heeft een USB compatibele interfacekabel zoals HP artikelnummer C6518A
- De computer staat aan en draait onder Mac OS 8.1 of een hogere versie

1 Sluit het netsnoer aan



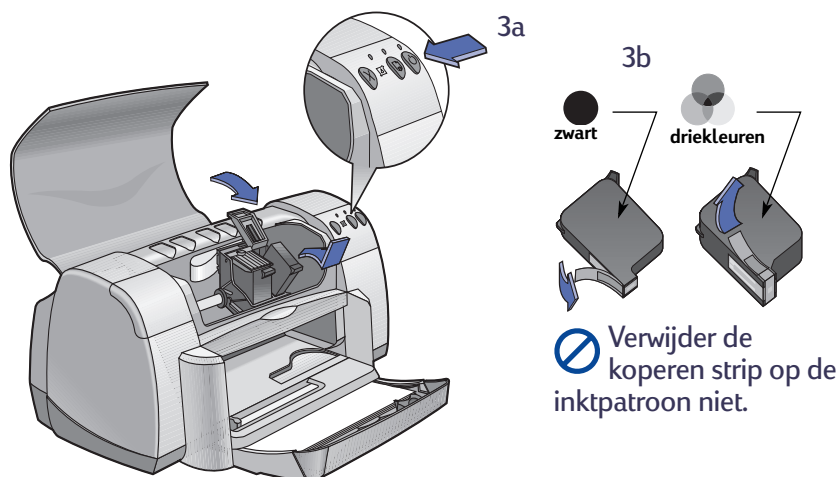
2 Plaats wit papier in de lade



Afdrukzijde
naar beneden

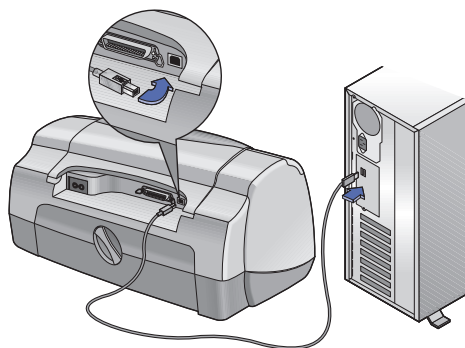
3 Installeer de inktpatronen

- a Druk op de Aan/uit-knop  om de printer aan te zetten.
 - b Verwijder de beschermende tape van de inktpatronen.
U mag de koperen strip op de inktpatronen **NIET** aanraken of verwijderen.
 - c Open de kap en plaats de inktpatronen in de houder.
 - d Sluit de kap.
- Vervolgens drukt de printer een kalibratiepagina af.



4 Sluit de USB-kabel aan.

- U kunt de kabel op elke USB-poort aansluiten.
- U dient de USB-kabel (bijvoorbeeld de USB compatibele interfacekabel van HP, artikelnummer C6518A) apart aan te schaffen.



5 Installeer de printersoftware

- a Plaats de cd met de HP printersoftware in het cd-romstation.
- b Dubbelklik op het symbool van de **HP Deskjet 900 Series Installer**.



- c Volg de instructies op het scherm om de installatie te voltooien. Wanneer de installatie is voltooid, wordt de computer opnieuw gestart.
- d Nadat de computer opnieuw is gestart, ziet u het dialoogvenster **HP Deskjet hulpprogramma (Printer selecteren)**.

Volg de instructies in dit dialoogvenster om de **HP DeskJet 900 Series** printer te selecteren.

B Specificaties

HP Deskjet 930C modelnr. C6427A

HP Deskjet 932C modelnr. C6427B

HP Deskjet 935C modelnr. C6427C

Afdruktechnologie

Afdrukken met druppelsgewijze thermische inktstraal

Snelheid bij afdrukken van zwarte tekst *

Concept: 9 pagina's per minuut

Snelheid bij afdrukken van tekst en kleurenafbelingen *

Concept: 7,5 pagina's per minuut

Tekstresolutie voor TrueType™ zwart (afhankelijk van papiersoort)

Concept: 300 x 600 dpi

Normaal: 600 x 600 dpi

Hoog: 600 x 600 dpi

Kleurresolutie (afhankelijk van papiersoort)

Concept: 300 x 600 dpi

Normaal: Color Layering

Hoog: Color Layering **

Softwarecompatibiliteit

USB-aansluiting: Mac OS versie 8.5.1 of hoger

AppleTalk-aansluiting: Mac OS versie 7.6.1 of hoger

Systeemvereisten

USB-aansluiting:

PowerPC Mac OS systeem met een USB-poort

Mac OS, versie 8.1 of een hogere versie

32 MB RAM

8 MB (minimaal) vrije ruimte op de vaste schijf

Levensduur

2.000 pagina's per maand

Geheugen

4 MB ingebouwde RAM

Knoppen/lichtjes

Annuleren-knop

Inkpatroonstatus-lichtje

Doorgaan-knop en -lichtje

Aan/uit-knop en -lichtje

I/O-interface

Centronics Parallel, conform IEEE 1284 met connector van type 1284-B

Universele Seriele Bus

Afmetingen

440 mm breed x 196 mm hoog x 400 mm diep (lade omlaag met papier) of 250 mm diep (lade omhoog)

Gewicht

5,72 kg zonder inktpatronen

Bedrijfsomgeving

Maximale bedrijfstemperatuur: 5 tot 40°C

Vochtigheidsgraad: 5 tot 80% RV niet-condenserend

Aanbevolen bedrijfsomstandigheden voor beste

afdrukkwaliteit: 15 tot 35°C

20 tot 80% RV niet-condenserend

Opslagtemperatuur: -40 tot 60°C

Stroomverbruik

Uitgeschakeld: 2 watt maximaal

In rust: 4 watt

Tijdens afdrukken: 25 watt

Voeding

Ingangsspanning: 100 tot 240 V
wisselstroom (±10%)

Ingangsfrequentie: 50/60 Hz (+3 Hz)

Automatische aanpassing aan netspanning en frequentie wereldwijd.

Geluidsniveau conform ISO 9296

Geluidssterkte, LWAd (1B = 10dB):

5,9 B in modus Normaal.

Geluidsdruk, LpAm (afstand van omstanders tot geluidsbron):

46 dB in modus Normaal.

* Cijfers zijn bij benadering. De werkelijke snelheid is afhankelijk van de systeemconfiguratie, de gebruikte toepassing en de complexiteit van het document.

** Er is ook een hoge resolutie van 2400 x 1200 dpi beschikbaar.

Gewicht van afdruk materiaal**Papier:**

U.S. Letter	60 tot 90 g/m ²
Legal	75 tot 90 g/m ²
Enveloppen:	75 tot 90 g/m ²
Kaarten:	110 tot 200 g/m ²
Banierpapier:	60 tot 90 g/m ²

Transport van afdruk materiaal

Vellen:	maximaal 100
Banieren:	maximaal 20 vel
Enveloppen:	maximaal 15
Kaarten:	maximaal 30 kaarten
Wenskaarten:	maximaal 5 kaarten
Transparanten:	maximaal 25
Etiketten:	maximaal 20 vellen met etiketten (gebruik alleen vellen van A4- of U.S. Letter-formaat)

Capaciteit van UITVOERlade:	maximaal 50 vel
--------------------------------	-----------------

Uitlijning

Verticaal:	+/- 0,058 mm in modus Normaal
Scheef:	+/- 0,152 mm op normaal papier +/- 0,254 mm op HP transparanten

Formaat van afdruk materiaal**Papier:**

U.S. Letter	216 x 279 mm
Legal	216 x 356 mm
Executive	184 x 279 mm
A4	210 x 297 mm
A5	148 x 210 mm
B5-JIS	182 x 257 mm

Zelfgedefinieerd:

Breedte	77 tot 216 mm
Lengte	127 tot 356 mm

Banier:

U.S. Letter	216 x 279 mm
A4	210 x 297 mm

Enveloppen:

U.S. nr. 10	105 x 241 mm
Invitation A2	111 x 146 mm
DL	220 x 110 mm
C6	114 x 162 mm

Index-/wenskaarten:

76 x 127 mm
102 x 152 mm
127 x 203 mm

A6:	105 x 148,5 mm
-----	----------------

Hagaki:	100 x 148 mm
---------	--------------

Etiketten:

U.S. Letter	216 x 279 mm
A4	210 x 297 mm

Transparanten:

U.S. Letter	216 x 279 mm
A4	210 x 297 mm

Foto (met afscheurrand)	102 x 152 mm
-------------------------	--------------

Minimummarges

De printer kan niet afdrukken buiten een bepaald gebied van de pagina. U moet dus zorgen dat de inhoud van elk document binnen het gebied valt waarop de printer kan afdrukken.

Wanneer u een niet-standaard papierformaat gebruikt en de optie **Speciaal papierformaat** selecteert in het dialoogvenster **Pagina-instelling** moet de breedte van het papier tussen

77 en 215 mm zijn en de lengte van het papier tussen 127 en 356 mm.

Letter-, Legal- en Executive-formaat

Linkermarge:	6,4 mm
Rechtermarge:	6,4 mm
Bovenmarge:	1,8 mm
Ondermarge:	11,7 mm

A4-formaat

Linkermarge:	3,4 mm
Rechtermarge:	3,4 mm
Bovenmarge:	1,8 mm
Ondermarge:	11,7 mm

A5-, B5-formaat en Speciaal papierformaat

Linkermarge:	3,2 mm
Rechtermarge:	3,2 mm
Bovenmarge:	1,8 mm
Ondermarge:	11,7 mm

Kaarten (3 x 5, 4 x 6, 5 x 8 en A6)

Linkermarge:	3,2 mm
Rechtermarge:	3,2 mm
Bovenmarge:	1,8 mm
Ondermarge:	11,7 mm

Hagaki-kaarten

Linkermarge:	3,2 mm
Rechtermarge:	3,2 mm
Bovenmarge:	1,8 mm
Ondermarge:	11,7 mm

Enveloppen

Linkermarge:	3,2 mm
Rechtermarge:	3,2 mm
Bovenmarge:	1,8 mm
Ondermarge:	11,7 mm

Banieren, A4-formaat (210 x 297 mm)

Linkermarge:	3,4 mm
Rechtermarge:	3,4 mm
Bovenmarge:	0,0 mm
Ondermarge:	0,0 mm

Banieren, Letter-formaat (279 x 216 mm)

Linkermarge:	6,4 mm
Rechtermarge:	6,4 mm
Bovenmarge:	0,0 mm
Ondermarge:	0,0 mm

Foto met afscheurrand (112 x 152 mm)

Linkermarge:	3,2 mm
Rechtermarge:	3,2 mm
Bovenmarge:	3,2 mm
Ondermarge:	3,2 mm

Regulatory Notices

Hewlett-Packard Company

This device complies with part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by Hewlett-Packard Company may cause harmful interference, and void your authority to operate this equipment. Use of a shielded data cable is required to comply with the Class B limits of Part 15 of the FCC Rules.

For further information, contact:

Hewlett-Packard Company
Manager of Corporate Product Regulations
3000 Hanover Street
Palo Alto, Ca 94304
(415) 857-1501

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, can cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Verklaring over LED's

The display LEDs meet the requirements of EN 60825-1.

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると受信障害を引き起こすことがあります。
取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

사용자 안내문 (A급 기기)

이 기기는 업무용으로 전자파장애검정을 받은 기기이오니, 만약 잘못 구입하셨을 때에는 구입한 곳에서 비업무용으로 교환하시기 바랍니다.

사용자 안내문 (B급 기기)

이 기기는 비업무용으로 전자파장애검정을 받은 기기로서, 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Beperkte garantieverklaring

HP Product	Duur van de beperkte garantie
Software	90 dagen
Inktpatronen	90 dagen
Printer	1 jaar

A. Geldigheid van de beperkte garantie

- Hewlett-Packard (HP) garandeert aan de eindgebruiker, gedurende de hierboven aangegeven tijdsduur die begint op de dag van aankoop door de klant, dat het hierboven aangegeven product van HP vrij is van materiaal- en fabricagefouten. Voor de toepassing van deze garantie moet de klant het bewijs waaruit de datum van aankoop blijkt kunnen overleggen.
- Met betrekking tot softwareproducten is de beperkte garantie van HP uitsluitend geldig voor het niet kunnen uitvoeren van programmeringsinstructies. HP biedt geen garantie dat de werking van enig product ononderbroken of vrij van fouten zal zijn.
- De beperkte garantie van HP geldt alleen voor defecten die zich voordoen als resultaat van een normaal gebruik van het product en is niet van toepassing op het volgende:
 - verkeerd of ondeskundig onderhoud of aanpassing;
 - software, interface-apparatuur, afdrukmateriaal, onderdelen en benodigdheden die niet door HP geleverd zijn of ondersteund worden; of
 - gebruik in afwijking van de specificaties van het product.
- In het geval van printerproducten van HP wordt de garantie aan de klant en een eventueel servicecontract met HP niet beïnvloed door gebruik van inktpatronen of opnieuw gevulde inktpatronen die niet van HP afkomstig zijn. Als echter een defect aan of beschadiging van de printer toegewezen kan worden aan gebruik van een (opnieuw gevulde) inktpatroon die niet van HP afkomstig is, zal HP de gebruikelijke tijd en materiaalkosten voor het repareren van de printer voor het betreffende defect of de betreffende beschadiging in rekening brengen.
- Als HP tijdens de van toepassing zijnde garantieperiode kennisgeving ontvangt van een defect in een softwareproduct, in afdrukmateriaal of in een inktpatroonproduct dat onder de garantie van HP valt, wordt het defecte product door HP vervangen. Als HP tijdens de van toepassing zijnde garantieperiode kennisgeving ontvangt van een defect in een hardware-product dat onder de garantie van HP valt, wordt naar goeddunken van HP het defecte product door HP gerepareerd of vervangen.
- Als het defecte product niet door HP respectievelijk gerepareerd of vervangen kan worden, zal HP de aankoopprijs voor het defecte product dat onder de garantie valt, terugbetalen binnen een redelijke termijn nadat HP kennisgeving van het defect heeft ontvangen.
- HP is niet verplicht tot reparatie, vervanging of terugbetaling tot de klant het defecte product aan HP geretourneerd heeft.
- Een eventueel vervangingsproduct mag nieuw of bijna nieuw zijn, vooropgesteld dat het ten minste dezelfde functionaliteit bezit als het product dat vervangen wordt.
- De beperkte garantie van HP is geldig in ieder land waar het gegarandeerde product door HP wordt gedistribueerd, met uitzondering van het Midden-Oosten, Afrika, Argentinië, Brazilië, Mexico, Venezuela en de tot Frankrijk behorende zogenoemde "Départements d'Outre Mer". Voor de hierboven als uitzondering vermelde landen, is de garantie uitsluitend geldig in het land van aankoop. Contracten voor extra garantieservice, zoals service op de locatie van de klant, zijn verkrijgbaar bij ieder erkend HP-servicekantoor in landen waar het product door HP of een erkende importeur wordt gedistribueerd.

B. Beperkingen op de garantie

- VOOR ZOVER BIJ DE PLAATSELIJKE WETGEVING TOEGESTAAN BIEDEN NOCH HP, NOCH DERDE LEVERANCIERS ENIGE OVERIGE

EXPLICIETE OF IMPLICIETE GARANTIE OF CONDITIE MET BETREKKING TOT DE PRODUCTEN VAN HP EN ONTKENEN ZIJ SPECIEF DE IMPLICIETE GARANTIES EN CONDITIES OP VERKOOPBAARHEID, TEVREDENSTELLLENDE KWALITEIT EN GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL.

C. Aansprakelijkheidsbeperking

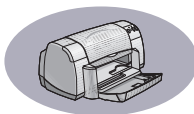
- Voor zover bij de plaatselijke wetgeving toegestaan is het verhaal dat in deze beperkte garantie wordt toegestaan het enige en exclusieve verhaal voor de klant.
- VOOR ZOVER BIJ DE PLAATSELIJKE WETGEVING TOEGESTAAN, MET UITZONDERING VAN DE SPECIEFIE VERPLICHTINGEN ZOALS AANGEGEVEN IN DEZE GARANTIEVERKLARING, ZIJN HP EN DERDE LEVERANCIERS IN GEEN GEVAL AANSPRAKELIJK VOOR DIRECTE, INDIRECTE, SPECIALE EN INCIDENTELE SCHADE OF GEVOLGSCHADE OP BASIS VAN EEN EVENTUEEL CONTRACT, VAN BENADELING OF VAN ENIGE ANDERE JURIDISCHE THEORIE EN ONAfhANKELIJK VAN EVENTUELE KENNISGEVING VAN DE MOGELIJKHEID TOT DERGELIJKE SCHADE.

D. Plaatselijk recht

- Deze garantieverklaring biedt de klant specifieke juridische rechten. Verder kan de klant over overige rechten beschikken die in de VS van staat tot staat, in Canada van provincie tot provincie en elders van land tot land kunnen verschillen.
- Tot de mate waarin deze garantieverklaring niet overeenstemt met het plaatselijk recht, zal deze garantieverklaring als aangepast en in overeenstemming met dergelijk plaatselijk recht worden beschouwd. In het kader van dergelijk plaatselijk recht is het mogelijk dat bepaalde voorwaarden en beperkingen in deze garantieverklaring niet op de klant van toepassing zijn. Sommige staten in de VS en sommige overheden buiten de Verenigde Staten (inclusief provincies in Canada) kunnen:
 - voorwaarden en beperkingen in deze garantieverklaring als tenietgedaan beschouwen ter bescherming van de wettelijk voorgeschreven rechten van de klant (b.v. in het Verenigd Koninkrijk);
 - anderszijds de mogelijkheid van een fabrikant voor het doen gelden van dergelijke beperkingen of voorwaarden beperken; of
 - de klant verdere garantierechten bieden, de tijdsduur vaststellen van een impliciete garantie die niet door de fabrikant ontkend kan worden, en beperkingen op de tijdsduur van impliciete garanties tenietdoen.
- MET BETREKKING TOT DOOR KLANTEN IN AUSTRALIE EN NIEUW-ZEELAND GEPLEEGDE TRANSACTIES MOGEN, BEHALVE VOOR ZOVER BIJ DE WET TOEGESTAAN, DE WETTELIJK VOORGESCHREVEN, OP DE AANKOOP VAN PRODUCTEN VAN HP AAN DERGELIJKE KLANTEN VAN TOEPASSING ZIJNDE RECHTEN DOOR DE VOORWAARDEN IN DEZE GARANTIEVERKLARING NIET TENIETGEDAAN, BEPERKT OF VERANDERD WORDEN EN WORDEN DEZE VOORWAARDEN OP DERGELIJKE RECHTEN ALS EEN AANVULLING BESCHOUWD.

Hewlett-Packard jaar 2000 garantie

Met toepassing van de voorwaarden van de Hewlett-Packard Garantieverklaring dat bij dit HP product wordt meegeleverd, garandeert HP dat dit HP product accuraat datagegevens zal verwerken, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, berekenen, vergelijken en sorteren, van, naar en tussen de twintigste en een-en-twintigste eeuw, en de jaren 1999 en 2000, met inbegrip van schrikkeljaar berekeningen, mits het HP product wordt gebruikt in overeenstemming met de HP product documentatie, inclusief elke instructie voor de installatie van 'patches' of 'upgrades', op voorwaarde dat alle andere producten (bijvoorbeeld: hardware, software, firmware) die worden gebruikt in combinatie met dit HP product op juiste wijze data gegevens uitwisselen met dit HP product. Deze garantie is geldig tot en met 31 Januari, 2001.



Index

A

Aan/uit
knop **58**
lampje **58**
aansluitingen
USB **4**
accessoires **iii, 51**
achtergrond, afdrukken op **12, 13**
achterste toegangslepel
vervangende artikelen **51**
verwijderen **39, 42**
afdrukken
2400 dpi **58**
banieren **23**
boek **25**
dubbelzijdig, boek **25**
dubbelzijdig, schrijfblok **25**
enveloppen, één **17**
enveloppen, stapel **18**
etiketten **20**
faxen **41**
indexkaarten **19**
kaartjes **16-19**
kwaliteit **31, 44**
op een specifiek tijdstip **13**
opstrijkpatronen **22**
posters **10, 24**
schrijfblok **25**
stoppen/hervatten **13**
transparanten **21**
vanaf het bureaublad **6**
visitekaartjes **19**
wenskaarten **16-19**
afdrukkwaliteit **iv**
2400 dpi **58**
inktpatronen reinigen **33**
nagevulde inktpatronen
gebruiken **36**
problemen **44, 46**
verbeteren **44**
afdrukmarges, specificaties **60**
afdruk materiaal, *zie papier*
afdrukproblemen, *zie problemen*
afdrukrichting **7**
afdruktechnologie **58**
Algemeen, vensterpaneel **9**

andere printer selecteren **13**
Annuleren, knop **1, 8, 58**
artikelen
benodigdheden **51**
bestellen **51**
nummers **51**
B
banieren
afdrukken **3, 23**
bestellen **52**
papier kiezen voor **23**
problemen **45**
specificaties **59**
bedrijfsomgeving **58**
benodigdheden **51**
artikelnamen en -nummers **51**
bestellen **51**
papier en andere
afdrukmaterialen **52**
bestellen
artikelen en accessoires **53**
benodigdheden **51**
boek inbinden **25**
bureaublad, afdrukken vanaf **6**

C
capaciteit, papierlade **iv**
ColorSync **11**
computer, bedienen vanaf **4**
Conceptmodus **58**

D
dialogvenster Afdrukken **8**
Doorgaan-knop **58**
Doorgaan-lampje **58**
dpi, afdrukken met **2400**
Color Layering **58**
drivers, *zie printersoftware*
dubbelzijdig afdrukken **25**

E
energiegebruik **58**
envelopinvoer **3**
enveloppen
afdrukken van stapel **18**
enkele afdrukken **17**
specificaties **59, 60**

etiketten
afdrukken **20**
ladecapaciteit **59**
papierstoringen met **39**
specificaties **59**

F

fax afdrukken, problemen **41**
FCC-verklaring **61**
formaat
afdruk materiaal **59**
zelfgedefinieerd
papierformaat **59**
Foto met hoge res (modus) **10**
functies **iv**

G

garantie
verklaring **62**
verlenging **50**
geluidsniveau **58**
gewicht
aanbevolen
afdruk materiaal **59**
papier **59**
printer **58**
grijschaal **11**

H

handleidingen bestellen **51**
handmatig dubbelzijdig
afdrukken **25**
helderheid **11**
help
elektronisch **iv**
gebruikersforums **iv**
HP Klantenondersteuning **48-50**
informatiebronnen **iv**
klant **48**
websites **iv**
hervatten, afdrukken **13**
Hoog (modus) **58**
HP Klantenondersteuning **48-50**
hulp halen, *zie help*
hulpprogramma, venster **27**



I

- I/O-interface **58**
- indexkaarten
 - afdrukken **19**
 - ladecapaciteit **59**
 - specificaties **59, 60**
- inkt
 - bestellen **51**
 - strepn **33**
 - vervangen **30**
- inkt bijna op
 - controleren van aanwezige inkt **28**
 - inktpatroonstatus-lichtje **28, 29**
- inktpatronen
 - aanbevolen temperatuur **32**
 - artikelnummers **30, 36, 51**
 - bestellen **51**
 - bewaren **32**
 - gebruiken **32**
 - inkt bijna op **29**
 - lampje **31**
 - problemen **31, 32, 33**
 - reinigen **33-34**
 - schade door navullen **36**
 - status **28**
 - statuslampje **1**
 - statussymbolen **29**
 - vervangen **30**
- inktpatroonstatus **28**
 - symbolen **29**
- Inktpatroonstatus-lampje **58**
- inkstrepn **33**
- installatie
 - problemen **37-38**
- installeren
 - printersoftware **37, 38**
 - problemen **37, 38**
 - software **37, 38**
- invoer voor enkele envelop **3**
- INVOERlade
 - capaciteit **59**
 - gebruiken **2**

K

- kaarten
 - afdrukken **16-19**
- kaartjes
 - specificaties **52, 59, 60**
- kabels
 - aanbevolen **iii**
 - bestellen **51**
 - USB **iii**
- Klantenondersteuning **48**
- klep, toegang achteraan **39, 42**
- Kleur, vensterpaneel **11**
- kleurresolutie **58**
- kleurtint **11**
- knoppen
 - Aan/uit **1, 30, 32, 34, 42, 58**
 - Annuleren **1, 8, 58**
 - Doorgaan **1, 21, 39, 42, 58**
 - Voorbeeld **8**
- kwaliteit **iv**
 - Zie afdrukkwaliteit*

L

- laden
 - capaciteit **59**
 - envelopinvoer **3, 17**
 - foto **2**
 - gebruiken **2**
 - INVOERlade **2, 59**
 - posities **2**
 - UITVOERlade **59**
 - UITVOERlade (klep) **3**
- lampjes
 - Doorgaan **1**
 - Inktpatroonstatus **1, 31**
- Lay-out, vensterpaneel **10**
- levensduur **58**
- lichtjes
 - Aan/uit **1, 58**
 - Doorgaan **58**
 - Inktpatroonstatus **28**
 - online **1**

M

- marges, minimum voor afdrukken **60**
- metrische papierformaten **59**

modi

- afdruksnelheden **58**
- Concept **58**
- Foto met hoge res **10, 58**
- Hoog **58**
- Normaal **58**

N

- Normaal (modus) **58**

O

- omgeving, bedrijf **58**
- onderhoud
 - inktpatronen **28**
 - printer **3**
- online ondersteuning, website **iv**
- opstrijkpatronen
 - afdrukken **22**
 - bestellen **52**
- opstrijkpatronen afdrukken **22**
- overheidsvoorschriften **61**

P

- Pagina-instelling,
 - dialogvenster **7**
- papier
 - afdrukken op verschillende soorten **15**
 - benodigdheden **52**
 - gewicht, aanbevolen **59**
 - papiergeleiders bijstellen **2**
 - specificaties **59, 60**
 - zelfgedefinieerd formaat **59**
- papierformaat **7**
 - specificaties **59, 60**
- papierformaten
 - zelfgedefinieerd **59**
- papiergeleiders **2**
- papierladen
 - capaciteit **iv, 59**
 - envelopinvoer **3**
 - INVOERlade **2**
 - papiergeleiders bijstellen **2**
 - posities **2**
 - UITVOERlade **3**
- papierstoringen oplossen **39, 42**
- Papiertype/kwaliteit,
 - vensterpaneel **10**



pauzeren/onderbreken,
afdruktaak **13**
posters afdrukken **10, 24**
printer
aanbevolen kabels **iii**
aansluitingen **39**
accessoires **iii, 51**
artikelen **51**
bedienen **4**
drivers, *zie printersoftware*
driver-updates, *zie updates van software*
geluid **58**
inhoud van verpakking **iii**
installeren **iii**
kabel
parallel **51**
USB **51**
knoppen **1**
laden **2**
lampjes **1**
onderdelen **iii**
onderhoud **3**
papierladen **59**
reinigen **3**
selecteren, standaard **5**
software **48**
software-updates **48**
specificaties **58**
status **6**
vlekken op **3**
printer installeren **iii**
printersoftware
downloaden **48**
problemen met
installeren **37, 38**
updates **iv**
problemen
Aan/uit-lampje knippert **42**
afdruk **43, 44**
afdrukken **39**
afdrukkwaliteit **44, 46**
banier afdrukken **45**
cd, niet leesbaar **37**
delen van afdruk
ontbreken **33, 43**

problemen (*vervolg*)
delen van afdruk op verkeerde
plaats **43**
Doorgaan-lichtje knippert **42**
fax **41**
foto's **46**
geen papier uit printer **39**
help **37**
inktpatronen **32**
inktpatroonstatus-lampje
knippert **42**
inkstrepn **33**
installeren van
printersoftware **38**
knipperende lampjes **42**
lampjes knipperen **42**
lege pagina uit printer **41**
ontbrekende lijnen of
punten **33**
pagina wordt niet afgedrukt **39**
papierstoring **39**
software installeren **38**
software, niet leesbaar **37**
storing **39**
te veel inkt **44**
problemen oplossen, *zie problemen*

R
reinigen
inktpatronen **34**
inktpatroonhouder **35**
printer **3**
resolutie
2400 dpi **58**
best **58**
concept **58**
kleur **58**
normaal **58**
specificaties **58**
TrueType-tekst **58**

S
schaal **7**
schrijfblok inbinden **25**
selecteren, standaardprinter **5**
snelheid, afdrukken **58**
Snelle installatie poster
bestellen **51**

software, *zie printersoftware*
softwarecompatibiliteit **58**
sorteren, afdruktaken **13**
specificaties **59**
standaardprinter **5**
status, Inktpatroonstatus-lampje **1**
stoppen, afdrukken **13**
storingen, *zie papierstoringen*
symbolen
inktpatroonstatus **29**
printerstatus **6**

T
transparanten
afdrukken **21**
specificaties **59**
TrueType-tekst, resolutie **58**

U
UITVOERlade
capaciteit **59**
UITVOERlade (klep) **3**
updates van software **48**
urgente afdruktaken **13**
USB-aansluiting **4**

V
vastgelopen papier, *zie papierstoringen*
verwijderen, een afdruktaak **13**
verzadiging **11**
voeding
netsnoer bestellen **51**
snoer **iii**
verbruik **58**
volgorde van afdruktaken
wijzigen **13**
Voorbeeld-knop **8**
voorgond, afdrukken op **12**

W
websites **iv, 35, 37, 51, 53**
wenskaarten
afdrukken **16-19**
specificaties **59, 60**

Z
zwart-wit afdrukken **11**